

# Die Sozialistische Oberschicht

Anzeigenpreis: Für Anzeigen aus Polnisch-Schlesien je mm 0,12 Zloty für die achtgespaltene Zeile, außerhalb 0,15 Zlp. Anzeigen unter Text 0,60 Zlp. von außerhalb 0,80 Zlp. Bei Wiederholungen tarifliche Ermäßigung.

Redaktion und Geschäftsstelle: Katowice, Beatestraße 29 (ul. Kościuszki 29).

Postcheckkonto P. A. O., Filiale Katowice, 300174.

Aboption: Monatlich 1,20 Zloty. Zu bezahlen durch die Hauptgeschäftsstelle Katowice, Beatestraße 29, durch die Filiale Königshütte, Kronprinzenstraße 6, sowie durch die Kolportiere.

Fernsprech-Anschluß: Geschäftsstelle sowie Redaktion Nr. 2097.

Organ der Deutschen Sozialistischen Arbeiterpartei in Polen

## Zusammenbruch des kapitalistischen Wiederaufbaus!

Die aussichtslose Weltwirtschaftskonferenz — Die Verlagung auf Montag hinausgeschoben — Keine Einigung um die Währungsstabilisierung

**London.** Das Büro der Weltwirtschaftskonferenz nahm Donnerstag abend bei der Wiederaufnahme der Aussprache über den Stand der Arbeiten der Konferenz folgende Entschließung an, die von Macdonald eingebrochen wurde:

„Während das Büro fest entschlossen ist, mit der Arbeit der Konferenz im äußerst möglichen Ausmaß und so schnell wie möglich fortzuschreiten, und während auf Grund der Umstände, die sich kürzlich ergeben haben, die Goldstandards wieder sich verpflichtet fühlen, zu erklären, daß es für sie nicht möglich ist, an irgendeiner Aussprache über monetäre Fragen teilzunehmen, ist das Büro einstimmig übereingekommen,

a) jede Unterkommission aufzufordern, so bald als möglich zusammenzutreten, um eine Liste der Fragen aufzustellen, die unter diesen Umständen von den Ausschüssen erfolgreich untersucht werden können;

b) so bald die Berichte der Unterkommissionen eingetroffen sind, zusammenzutreten, um Vorschläge bezüglich der weiteren Arrangements zu machen, die für die weitere Arbeit der Konferenz unterbreitet werden sollen.

Das Büro wird Montag zusammentreten, um die von den Unterkommissionen eingeholten Berichte in Empfang zu nehmen.

### Erklärung der Goldstandard-Länder

„Heiliger Egoismus“ der Yankees!

Die Goldstandardländer Belgien, Frankreich, Holland, Italien, Polen und die Schweiz haben die erwartete Erklärung in der Presse der Aufrechterhaltung des Goldstandards aufgegeben, die lautet:

In der Überzeugung, daß die Aufrechterhaltung dieser Währungen für die wirtschaftliche und finanzielle Wiederauflaufnahme der Welt, für die Wiederauflaufnahme des Kredites und für die Sicherstellung der in ihren Ländern erreichten sozialen Fortschritte wesentlich ist und formell ihren Willen bestätigend, ein freies Funktionieren des Goldstandards in ihren Ländern zu den gegenwärtig geltenden Goldparitäten, und im Rahmen der bestehenden Geldsätze aufrechtzuerhalten, fordern die unterzeichneten Regierungen ihre Zentralbanken auf, in engem Kontakt zu bleiben, um der gegenwärtigen Erklärung das Höchstmah der Wertsamkeit zu verleihen.

### Das Ende einer Illusion

Die Weltwirtschaftskonferenz hat sich bis Oktober vertragt und will erst in Genf zusammenkommen, um zu überprüfen, ob irgend eine Möglichkeit besteht, die ihr gestellten Aufgaben zu lösen. Solange man am heutigen Wirtschaftssystem, an der Wiedergeburt des Kapitalismus, festhält, wird die Voraussetzung, die Krise mit den heutigen Mitteln zu überwinden, nicht gegeben sein. Zugegeben, daß die Weltwirtschaftskonferenz an der Starrheit der amerikanischen Bedingungen gescheitert ist, da Roosevelt es ablehnt, jetzt schon zur Stabilisierung der Währung überzugehen, so ist es wirklich nicht der einzige Grund, sondern die Tatsache, daß alle Vertreter des heutigen kapitalistischen Systems auszogen, um auf Kosten des großen Gläubigers ein möglichst günstiges Geschäft abzuwickeln. Dieses Geschäft hat aber Amerika selbst erwartet und sah sich schon bei den Eröffnungsreden um die Früchte betrogen, indem man alle Forderungen auf Entgegenkommen lediglich von Amerika erwartet hat. Man hat mit Recht auf den wundesten Punkt der ganzen Miere verwiesen, das sind die politischen Schulden, die ja im wesentlichen durch den Krieg entstanden sind und Amerika die Leibermacht über Europa sicherten. Nun, da die Welt vor der Katastrophe steht, glaubte man an die Nachgiebigkeit, um wieder in ein günstiges Geschäft zu kommen. Aber während die Vertreter der Mächte streiten, weiß man nur zu genau, daß der Kampf in Wirklichkeit zwischen England und Amerika ausgetragen wird und zwar, um die Eroberung der Absatzmärkte, nur, wenn London und Washington bereit sind, zur Goldwährung zurückzukehren, bestand Aussicht, daß man sich über alle anderen Fragen geeinigt hätte.

Roosevelt erklärt, daß Amerika mit Rücksicht auf seine Wirtschaft nicht zur Goldwährung zurückgehen könne, folglich ist auch die Stabilisierung des englischen Pfunds ausgeschlossen, und das Abkommen der anderen Staaten, am Goldstandard festzuhalten, ist auch nur ein frommer Wunsch, der auf die Dauer nicht zu ertragen ist, wenn nicht alle Staaten in eine Autarkie verfallen sollen, die letzten Endes nicht nur den Zusammenbruch der Industrie, sondern folgerichtig auch den völligen Zusammenbruch der Landwirtschaft, nach sich ziehen muß, die ohnehin in dieser Krise am meisten zu leiden hat. Aber die Staatsmänner haben sich auch ihre Aufgabe sehr leicht gemacht. Da nun über 69 Staaten zusammentreten, war man ohne weitere Vorbereitungen der Meinung, daß aus solvi Köpfen schließlich ein greifbarer Plan geboren wird. Gerade diese Auffassung, durch die bisherigen Methoden des kapitalistischen Systems, zur Wiedergewinnung des Weltwirtschaftsbetriebes zu kommen, hat sich als eine unheilbare Illusion erwiesen. Es ist nur noch eine Frage von Tagen, daß auch das Büro der Weltwirtschaftskonferenz ein sieht, daß die zurückbleibenden Kommissionen erfolglose Bemühungen anstellen, um etwas zu retten, den Kapitalismus, was nicht mehr zu retten ist.

Diese Konferenz kann nur noch einmal zusammenkommen, um zu erklären, daß innerhalb des kapitalistischen Systems, eine Beseitigung der Weltwirtschaftskrise nicht möglich ist. Gewiß, die Konferenz war nicht ganz fruchtlos. Aber, wie zum Hohn auf diese göttliche Weltordnung, hat ein Staat die Früchte geerntet, der auszog, durch eine Weltrevolution, das kapitalistische System zu stürzen. Der einzige Staatsmann, der mit den Ergebnissen der Konferenz zufrieden sein kann, ist Litwinow, dem es gelang, nicht nur einen Ostwall zu schaffen, sondern auch die volle Anerkennung Sowjetrusslands durch die noch ausstehenden Staaten einschließlich Amerikas. Das bolschewistische Russland kann mit dem Ergebnis der zusammengebrochenen Konferenz zufrieden sein. Litwinow hat einen wirtschaftlichen Richtungsgeist vorgebracht und einen politischen gebracht. Er war nicht in der betrieblichen Lage, über Absatzschwierigkeiten, Produktionsüberfluss zu klagen, sondern, im Gegenteil, er konnte darauf hinweisen, daß Rußland ein großes Absatzgebiet ist, und wenn es heute Hunger leidet, so nur deshalb, weil es mit seinen Produkten den kapitalistischen Lieferanten zahlten muß. Seine Wirtschaft, die gewiß sehr weit noch vom sozialistischen Aufbau entfernt ist, wurde auf der Grundlage der Planung aufgebaut und hat der Weltwirtschaftskrise Stand gehalten, die weiteren fünfjährigen Pläne werden Rußland wahrscheinlich ganz von der kapitalistischen Welt unabdingbar machen. Da die kapitalistischen Länder aber Absatz brauchen, darum finden sie sich selbst mit den Kommunisten ab, machen ihre Geschäfte und lassen einander im kapitalistischen Chaos verrecken.

## Sturmzeichen über Deutschland

Weiterstreben der Revolution — Warnungen an Hitler — Die aussichtslose SA. — Was ist um Schleicher?

Ein objektives Bild über die Vorgänge in Deutschland ist kaum möglich, da die gleichgeschaltete Reichspresse alle Nachrichten unterdrückt, die geeignet sind, auf den Sturmlauf der Revolution ein weniger günstiges Bild zu werfen. Die Auslandspressen ist in ihrer Berichterstattung beschränkt, so daß ein großer Teil der Berichte aus Deutschland mit großer Vorsicht aufgenommen werden muß, jedenfalls sollen keine voreiligen Schlüssefolgerungen gezogen werden für Ereignisse, die unabwendbar sind, aber dennoch in absehbarer Ferne liegen. Zunächst werden, selbst aus nationalsozialistischen Kreisen, Stimmen laut, die endlich das Handwerk der SA gelegt wissen wollen, weil in den letzten Wochen das Ausland besonders darauf reagiert. Kennzeichnend für die Lage ist ein Brief des nationalsozialistischen Abgeordneten Grafen Neventlow, der den Reichskanzler auf den Hass der Arbeiter aufmerksam macht, der sich aus der Verfolgung der Arbeiterführer und der Vernichtung ihrer Kulturmärkte ergibt und der zu einer zweiten Revolution treibt, die im Bolschewismus unterzugehen droht. Aus der Verfolgung durch die SA werden auch Proteste der Reichswehrleitung laut und Rechtskreise, die dem Herrenklub nahestehen und mit der Industrie in nahen Beziehungen stehen, wenden sich mit großer Schärfe gegen die „Revolutionierung“ der Massen, die insbesondere der Propagandaminister Dr. Goebbels betreibt. Die Industrie ist der Ansicht, daß die „Grauselpropaganda“ über deutsche Verhältnisse den letzten Rest von Exportmöglichkeiten unterbindet und fordert vom Reichskanzler die Herstellung normaler Zustände, die eine „friedliche Entwicklung“ zulassen.

Im Zusammenhang dieser „Gerüchte“ wird die Aufmerksamkeit besonders auf die Reden des Reichskanzlers gerichtet, der sich gegen eine zweite Revolution wendet, wie sie in der Rede an die SS- und SA-Führer in Reichenhall am 2. Juli zum Ausdruck kam und ferner, auf die Erklärung an den Reichstatthalter Löper in Braunschweig, wo der Reichskanzler sich gegen die Angebereien gegen die Wirtschaftsführer wendet und jedes Vorgehen gegen sie unterbunden wissen will. Die Wirtschaft müsse freie Bahn haben, und darum sei gegen alle Angebereien scharf vorzugehen, weil hier persönliche Gefühle nicht zu gelten haben. Der Gegensatz zwischen der Führung durch den Reichskanzler und dem Forttreiben der Revolution durch Dr. Goebbels, kommt immer schärfer zum Ausdruck, und aus diesem Grunde ist als Ausgleichsfaktor auch der Führer der Partei, Hess, als Nachfolger Hitlers, ins Reichskabinett zu entscheidenden Beratungen hinzugezogen worden.

Unterrichtete Kreise wollen wissen, daß die heutigen Zustände nicht mehr lange anhalten können und irgend eine Entscheidung fallen muß, die allerdings im Lager der Nationalsozialisten auf heftigen Widerstand stoßen wird. SA- und SS-Formationen stehen sich oft scharf gegenüber, die SS, welche sich zum größten Teil aus besseren Ständen rekrutiert, wird der Spiezelei, gegenüber der SA, beschuldigt. Revolten und Forderungen an den Führer sind wiederholt erfolgt, Führer der Formationen wurden verhaftet und ins

Konzentrationslager gebracht, andere SA-Gruppen vollkommen aufgelöst und entwaffnet. Ein Gärungsprozeß droht, die zweite „nationale Revolution“ zu schaffen. In der Reichswehr wird gegen den sozialistischen Inhalt des Regierungsprogramms protestiert, und neuere Nachrichten besagen, daß auf den Reichspräsidenten, schon wegen des Kirchenstreits, ein Druck ausgeübt wird, normale Zustände zu schaffen. In Köln sind vor einigen Tagen revolutionäre Flugblätter gegen die Führer verbreitet worden und proletarische Sturmabteilungen haben in Bochum Plakate angeklebt, die für die Stimmung bezeichnend sind, sie lauten: „Hitler, gib uns Brot, sonst werden wir rot!“

Während amtlich alle Gerüchte um General von Schleicher dementiert werden, und es amtlich heißt, daß er sich schwer krank in Neu-Babelsberg befindet, angeblich sich auch von der Politik völlig zurückgezogen haben soll, weiß man in früheren Freundschaftskreisen, daß von Schleicher sehr aktiv und seit einigen Tagen aus seiner Wohnung verschwunden ist. Besondere Schwierigkeiten im Kabinett scheint Hitler Reichsminister Göring zu bereiten, der wiederholt die Pläne Dr. von Neuraths durchkreuzt und in Schweden, zum Entsezen des Kabinetts, den Anschluß der skandinavischen Länder an Deutschland propagiert und von einem faschistischen Staat von den Alpen bis ans nördliche Eismeer träumt.

### Der Arbeiterdichter Karl Bröger misshandelt

Samstag, 1. Juli, 7 Uhr früh, wurde in Nürnberg der Arbeiterdichter Karl Bröger, der durch viele seiner Gedichte in weiten Kreisen bekannt geworden ist, aus dem Bett heraus verhaftet. Bröger war Redakteur der „Fränkischen Tagespost“ und sozialdemokratischer Stadtrat von Nürnberg. Die SA-Leute, die Bröger verhafteten, misshandelten ihn derart, daß er eine schwere Verletzung an den Augen davontrug. Er mußte zum Augenarzt gebracht werden, wurde aber nach der ersten ärztlichen Hilfe sofort auf ein Schnellauto verladen und in das Konzentrationslager nach Dachau gebracht. — Auch der Chefredakteur der „Fränkischen Tagespost“, Erwin Neumann, der Landtagsabgeordneter Dietermann und der ehemalige Polizeipräsident von München, Steiner, wurden verhaftet und in das Konzentrationslager gebracht.

### Großindustrieller Thyssen in Paris geohrfeigt

Dem bekannten deutschen Großindustriellen Thyssen wurden am Freitag in Paris von zwei deutschen Flüchtlingen in einem Restaurant auf dem „Champ Elysées“ nach kurzen Wortwechsel einige Schläge ins Gesicht verabfolgt. Thyssen war bekanntlich einer jener Industriellen, die die nationalsozialistische Bewegung noch vor ihrer Machtergreifung finanziell unterstützt haben.

Es ist kaum anzunehmen, daß man in London bei den Vertretern des sterbenden Kapitalismus zu der Erkenntnis kommt, es Russland nachzueifern. Aber, wer den neuen Ostpakt klar bewerten will, der muß auch zugeben, daß sein tieferer Sinn auch ein deutlicher Aufstand gegen den Faschismus ist. Mussolini und Hitler wollten sich unter dem Schutz Englands und Frankreichs eine Position zur Bildung einer europäischen Hegemonie schaffen. Ihr Plan, der zur weiteren Faschisierung Europas dienen sollte, ist durch den neuen Ostpakt als gescheitert zu betrachten. Gewiß, das Scheitern der Weltwirtschaftskonferenz ist eine Vergrößerung des Chaos, eine weitere Verschärfung der Weltwirtschaftskrise. Wenn alle Erfahrungen nicht täuschen, so wird Roosevelt zwangsläufig zur Planwirtschaft greifen, wird den Staatskapitalismus auf Kosten der Privatbanken ausbauen. Also ein Schritt weiter zur Entmachtung des Kapitalismus. Russland ist hier ein Vorbild. Aber greift Amerika zu dem Schritt, so ist es ebenso gewiß, daß wir zu einer gewaltigen Revolutionierung der Weltwirtschaft schreiten, die wiederum zwangsläufig eine soziale Umgestaltung der Verhältnisse nach sich ziehen muß. Jedenfalls war London eine große Illusion, der Versuch, den sterbenden Kapitalismus zu retten. Das Versagen der kapitalistischen Machthaber muß seinen Widerhall in den breiten Massen finden und die Unmöglichkeit der Verständigung zur sozialistischen Planwirtschaft hinweisen. Aus Selbstverhüllungsgründen wird man nun den neuen Weg beschreiten müssen, und es ist selbstverständlich, daß so gewaltige Eingriffe in das bisherige System, auch der Arbeiterklasse ein besonderes Vorrecht im Neuaufbau der Welt sichern werden, denn es gibt keinen anderen Weg, als die Überleitung zum Sozialismus.

—II.

## Auch der Zentrums-Turm fällt!

Dr. Brünings Grabgesang

Um die „genehmten Zentrumsabgeordneten“ als Helden der nationalsozialistischen Bewegung zuguführen, hat es wirklich nicht erst außerordentlicher Vollmachten bedurft, die Dr. Brüning vor einigen Wochen ertheilt wurden. Das Zentrum teilt das Schicksal aller deutschen Parteien, und seine Ausmerzung aus dem politischen Leben hat nicht einmal die Macht des Vatikans verhindern können. Die Verdienste des Zentrums um Deutschland sollen keineswegs verkleinert oder gar verkannt werden, aber es ist mit der Totengräber der deutschen Demokratie, seit es im Frühjahr 1932 abgelehnt hat, den Nationalsozialismus durch eine vorübergehende Diktatur Braun-Brüning zu überwinden. Noch vor der ersten Sitzung des jetzigen Reichstages beschwore Hugenberg Brüning, den Nationalsozialisten auf keinen Fall das Ermächtigungsgesetz zu bewilligen, denn das wäre der Untergang selbst des konservativen-autoritären Staates, den Brüning vorbereitete. Brüning glaubte nicht an Hugenberg, vielmehr war er der Illusion versessen, daß man ihn eines schönen Tages doch noch rufen wird, um dem Wiederaufbau Deutschlands dienlich zu sein. Man hat ihn auch vor einigen Tagen zum Reichskanzler gerufen, aber nur, um ihm zu sagen, daß die Zeit des Zentrums abgelaufen sei. Und damit war das Ende des Zentrums besiegt. Und als der Entschluß der Selbstauflösung zu lange auf sich warten ließ, schuf man vollendete Tatfahnen in Preußen, indem man alle Nebenorganisationen des Zentrums und der katholischen Verbände in Preußen verbot, ihr Vermögen beschlagnahmte und sie als staatsfeindlich erklärte.

Das Bewußtsein, daß man den Marxismus überleben werde, hat getäuscht. Brüning, dem man als Staatsmann das hohe Lied der Fähigkeiten sang, hat in den Stunden der größten Gefahr verschagt und sich dem Nationalsozialismus preisgegeben, er teilt das Schicksal der italienischen Popolari und ihrer Führer. Was gilt es da, geschichtliche Reminiszenzen aufzurufen, das Zentrum war einmal und wird nie wieder die Rolle des politischen Katholizismus bestimmen, genauso, wie es eine deutsche Sozialdemokratie in der Form, wie bis zum 28. Februar 1933, nicht mehr geben wird. Brüning wurde von der Sozialdemokratie toleriert, als das kleinere Uebel, aber niemals wollte er selbst gemeinsame Sache mit der Sozialdemokratie im Interesse Deutschlands machen. Im Gegenteil, auf seine Politik zurückblickend, kann ohne Nachteil für den Staatsmann Brüning gesagt werden, daß seine antisoziale Einstellung der Arbeiterklasse gegenüber, seine Notverordnungen, erst jene Tatfahnen schufen, durch die der Nationalsozialismus seine Agitation bestritten hat.

Die nationalsozialistische Bewegung kann keinen anderen Partner ertragen, und da die große Kraft der Klassenkämpfer fehlt, so müssen alle bürgerlichen Parteien daran glauben, ob sie national oder rasserein sind. Sie müssen verschwinden, und daran ändert auch ihre außenpolitische Hilfsstellung nichts. Die Anhänger des Zentrums sind genauso diffamiert, verhaftet und zum Teil auch misshandelt worden, wie die Marxisten. Wer sich an die Rede Görings in Essen erinnert und an die Vergleiche zwischen den Roten und Schwarzen denkt, dem mußte es nach der „Ausrottung“ des Marxismus klar sein, daß die Stunde aller kommen wird, die sich der nationalsozialistischen Bewegung nicht restlos unterordneten. Der „totale Staat“ ist eben nicht anders möglich. Der politische Katholizismus hat ausgespielt, und es bedarf nicht einmal großer Voraussetzung, daß die katholische Kirche in Deutschland als solche, unter dem Einfluß Roms recht bald ihren Frieden mit Hitler schließen wird, wie sich der Vatikan als ein willküriges Werkzeug des Faschismus erwies, wenn er nur selbst sein Schädel ins Todesbrüche brachte. Darauf ändert auch der Kampf Dollfuß in Österreich nichts, und auch Brüning wird das Schicksal der Emigration nicht erspart bleiben.

Die Kommunisten und Sozialdemokraten hat man mit Gewalt besiegt, sie werden einst das Erbe Hitlers wohl oder übel nach kurzem Übergang übernehmen müssen. Aus der Zwangsläufigkeit der Geschichte der Revolutionen, wie wir sie vor uns sehen. Aber die bürgerlichen Parteien verschwinden selbst, nicht durch heroische Größe, sondern durch politischen Selbstmord und das Zentrum einfach nach Kommando. Und die Kirche wird schon auch in Deutschland dafür sorgen, daß der Friede mit Hitler ein ehrlicher sein wird, weil es Rom befiehlt und sein Konkordat erhält, damit einem Wirkungskreis, wenn auch auf begrenzten Raum. Und die Nachwelt auch im Ausland des deutschen Katholizismus, wird folgen. Etwa voreilig läutete man der Sozialdemokratie die Todesglocken, nicht ahnend, daß es doch das eigene Grabsiedel war. Der Zentrumsturm fiel, unruhiglich, seiner Tradition keine Ehre machend, weil es Rom so gefiel!

—II.

# Ostpakt gegen Viererpakt!

Litwinows Erfolg in London — Baltische Front mit Polen u. Russland gegen jede Revision der Verträge — Einigung zwischen Russland und der Kleinen Entente — Anerkennung Moslaus durch Amerika?

Between Russland, Polen, Rumänien, Estland, Lettland, Türkei, Persien und Afghanistan ist am 3. Juli in London ein neuer Ostpakt abgeschlossen und unterzeichnet worden, der als eine bedeutende Erweiterung des Kellogg-Pax angesehen wird und die Frage des Angreifers im Kriegsfall näher interpretiert. Im Artikel 2 dieses Vertrages wird derjenige Staat als Angreifer bezeichnet, der als erster einen der in den folgenden Punkten bezeichneten Art sezt: 1. Kriegserklärung gegen einen anderen Staat, 2. Einfall mit bewaffneten Kräften in das Gebiet des anderen Staates ohne Kriegserklärung, 3. ohne Kriegserklärung erfolgter Angriff mit militärischen Streitkräften aller Art zu Lande und in der Luft oder zu Wasser, 4. Blockade der Häfen oder Küsten eines anderen Staates durch Kriegsschiffe, und 5. Unterstützung bewaffneter Banden, die auf eigenem Gebiet oder auf anderen Gebieten gegen andere Staaten organisiert werden und die geeignet sind, Zwischenfälle herbeizuführen.

In diplomatischen Kreisen wird dieser Ostpakt als eine offene Abwehr gegen die Bestrebungen der vier Mächte im Mussolinipakt angesehen, die diesen die Vormachtstellung in Europa sichern und durch gegenseitige Verständigung auf eine Revision der Friedensverträge abzielen. Diesen Großmächten soll eine geschlossene Front der Kleinstaaten, unter

Russlands Führung, entgegengesetzt werden. Insbesondere Polen begrüßt diesen Pakt, der als ein Erfolg gegen deutsche Aspirationen und Revisionen gewertet wird. Der Plan wird als ein ausschließlicher Erfolg Litwinows bezeichnet, der es verstanden hat, aus der Londoner Konferenz für Russland alles herauszuholen, was nur möglich war.

Nach der russisch-englischen Einigung, der Entlassung der englischen Ingenieure in Moskau, der Aufhebung der Handelsperre gegenüber den russischen Waren für England, ist man überzeugt, daß auch die Anerkennung Amerikas gegenüber Russland in absehbarer Zeit folgen wird, was insbesondere durch die letzten Handelsabschlüsse amerikanischer Firmen für Russland zum Ausdruck kommt.

Während in Deutschland die polnische Aktivität beim Abschluß des neuen Paktes hervorgehoben wird, die zu einer festeren freundschaftlichen Bindung zwischen Moskau und Warschau führen muß, sind die Verhandlungen zwischen Tschechoslowakei und Jugoslawien einerseits und Russland andererseits sowie gedielt, daß man schon in den nächsten Tagen mit der Mitunterzeichnung der genannten Staates des Ostpaktes rechnet. Die Fronten gegen Deutschland festigen sich damit um so mehr, man sagt, daß auch hier Frankreich seine Hand im Spiel hat und daß, durch den neuen Ostpakt der Viererpakt vollständig wertlos geworden ist.

## Dollfuß koalitionsbereit?

Schwarzgelbe-Braunfront gegen die Arbeiterschaft!

In einer seiner letzten Reden gegen die nationalsozialistische Bewegung in Österreich, stellt der Bundeskanzler Dollfuß fest, daß die „bolschewistische Gefahr für Österreich überwunden ist“. Dollfuß fühlt sich als Sieger, nachdem den Nationalsozialisten alle Kommunal- und Landtagsmandate überlassen, die nationalsozialistische Bewegung verboten und ihre Führer, wenn nicht verhaftet, oder geflüchtet, so doch polizeilich überwacht werden. Doch zu der Erkenntnis, daß nunmehr wieder verfassungsmäßig regiert werden müsse und wenn nötig, auch eine Verfassungsreform zu stande gebracht werden muß, scheint sich Dollfuß nicht durchringen zu wollen. Nur unter der Adresse des Auslands und insbesondere mit Rücksicht auf die kommende Wahl, macht man Komplimente, daß man zur Demokratie zurückkehren und auch das Parlament flott machen werde.

Trotz aller Schmähungen aus Deutschland, scheint man doch allmählich zu begreifen daß die Niederlage für Hitler in Österreich katastrophal sei. Man streckt von Berlin aus Führer und biedert sich an, möchte gern eine Koalition, verzichtet auf Gleichschaltung und Unschlüssig, man will nur noch eine deutsche Einheitsfront, in der auch Österreich eingeschlossen ist. Man spricht bereits von einer braun-schwarz-gelben Front, die im Werden ist. Einzigweilen spielt Dollfuß den starken Mann, will von einem Entgegenkommen an Berlin nichts wissen, aber man weiß auch im Lager der Heimwehren und der Christlich-Sozialen, daß der Rückhalt im Volk sehr schwach fundiert ist. Neuwahlen würden eine furchtbare Niederlage der Dollfußler bringen und aus diesem Grunde will man mit irgend einer „nationalen Front“ auftreten, in der verheimlicht, auch die Nazis ihre Position erhalten sollen. Eine Koalition ist im Werden, die sich gegen Österreichs Arbeiterklasse richtet.

## Um die außerordentliche Sejmstagung

Wie aus Warschau berichtet wird, ist innerhalb der Opposition über die Einberufung einer außerordentlichen Sejmession keine Einigkeit erzielt worden. Während die Presse der Opposition die Angelegenheit so hinstellt, als wenn es sich lediglich nur um eine Vertagung der Einberufung handelt, da die hierfür erforderlichen Unterschriften erst gesammelt werden müssen, bemüht sich die Regierungspresse, in bissigen Darstellungen die Witopartei der Kapitulation zu bezichtigten. Die „Gazeta Polska“ scheint die Einberufung sogar zu begrüßen, damit, wie es heißt, mit der Politik der Provokation abgerechnet werden kann. Denn eine außerordentliche Tagung wird durchaus nicht sofort wieder vertagt, sondern auf die Tagesordnung kommen die Auslieferungsanträge für einige Abgeordnete der Bauernparteien, die angeblich die Schuld an verschiedenen Zwischenfällen auf dem Lande haben und gegen die das Verfahren eingeleitet ist. Mit dieser Drohung, unter der Adresse Witos, will die Regierungspresse erreichen, daß man von der Sammlung der Unterschriften für die Petition an den Staatspräsidenten Abstand nimmt. Die Oppositiionspresse hingegen ist der Ansicht, daß die außerordentliche Sejmession doch gegen Ende Juli einberufen wird. Es bleibt abzuwarten, wie sich das Kräftepiel zwischen Regierungsbloc und Opposition auswirkt. Bei der absoluten Mehrheit des Regierungsblocs im Sejm muß jede Aktion der Opposition im Sande verlaufen und hat politisch nur einen moralischen Wert, indem man sich darauf beziehen kann, daß man dem Lande gegenüber die Verantwortung trägt, was ja auch von der Regierungseite immer behauptet wird.

## Die Verfassungsänderung in Estland verworfen

In Estland hat die derzeit regierende Partei Töni ein Projekt für die Abänderung der Verfassung ausgearbeitet und der Volksabstimmung unterbreitet. Es ist schon der zweite Versuch des Bürgertums, die bei der Gründung der estnischen Republik geschaffene demokratische Verfassung abzuändern, d. h. die demokratischen Volksrechte einzuschränken. Im vorigen Jahr wurde das Projekt mit 50,83 Prozent der Stimmen gegen 49,17 Prozent verworfen. Diese knappe verwerfende Mehrheit veranlaßte die Bourgeoisie, den Versuch mit einer etwas abgeänderten Vorlage zu wiederholen. Anfangs Juni fand nun die Abstimmung über diesen neuen Entwurf statt. Die Beteiligung war größer als letztes Jahr, denn an manchen Orten nahmen bis zu 80 Prozent der Stimmberechtigten an der Abstimmung teil. In Estland gibt es im ganzen rund 777 500 Stimmberechtigte, davon beteiligten sich 497 000 an der Abstimmung. 333 000 stimmten gegen das Projekt und nur 161 000 dafür. (3000 Stimmen sind noch nicht ausgezählt.) Das bedeutet, daß diesmal 67,4 Prozent der Stim-

menden die Verfassungsänderung verworfen und nur 32,6 Prozent dafür stimmten. Rund zwei Drittel des estnischen Volkes sind also den demokratischen Errichtungen des Landes treu geblieben und nur ein Drittel läuft dem reaktionären Bürgerium nach. Nach den Angaben der estnischen Presse verteilt sich die Zahl der Stimmberechtigten in den Städten wie folgt: vier Fünftel stimmen gegen die Änderung und nur ein Fünftel dafür. Aber auch das flache Land hat eine Mehrheit gegen die Verfassungsänderung aufgebracht.

Das führende Organ der estnischen Regierung, der „Paewalch“, sagt die Erklärung für dieses Resultat in der Angst der Bevölkerung vor neuen materiellen Lasten. Ein noch maliger Versuch ist schon im Gange. Die Initiatoren verstekten sich unter dem Namen „Befreier“. Das estnische Volk muß also weiter auf der Hut sein!

## An Stellings Aufkommen wird gezweifelt

Wie der Auslandspresser zu entnehmen ist, sind die Mißhandlungen des sozialdemokratischen Reichstagsabgeordneten Johannes Stelling derartig schmerzhaft, daß an seinem Aufkommen gezweifelt wird. Stelling, der Deutsch-Oberschlesien im Reichstag vertrat, ist vom Beruf Handelsangehöriger und steht im 55. Lebensjahr. Er war später Stadtverordneter, Redakteur und zuletzt seit Jahren Sekretär im Parteivorstand, nachdem er vorher Ministerpräsident und Innenminister in Mecklenburg gewesen ist. Stelling war am Lodzer Vereinigungsparteitag der DSP Delegierter der SPD und unseren Genossen wohl als guter Freund unserer Bewegung in Polen bekannt.

## Bon Maristen frei — aber Zahlungsunfähig

Berlin im Zeichen der nationalsozialistischen Revolution.

Die Stadt Berlin hat dieser Tage an ihre Gläubiger ein Rundschreiben gerichtet, worin sie in Ambacht der schwierigen Kassenlage die Einstellung aller Tilgungsraten und die Neuregelung des Zinssendes auf der Basis von vier Prozent ankündigt.

## Die Danziger Volksstimme auf zwei Wochen verboten

Der nationalsozialistische Senat der Freien Stadt Danzig hat die sozialdemokratische „Danziger Volksstimme“ wegen Nachdrucks eines Artikels aus dem „Kurjer Poranny“ auf zwei Wochen verboten. In dem Verbot heißt es, daß der Nachdruck des Artikels geeignet sei, die Ruhe und Sicherheit Danzigs zu gefährden. Der „Kurjer Poranny“ hat nämlich die Regierungsbildung und die Haltung der Führer der Nationalsozialisten einer scharfen Kritik unterzogen und zugleich Warnungen gegenüber der Regierungserklärung der Nationalsozialisten erhoben.

## Gesamtverbot der Nebenorganisationen des Zentrums

Das Vermögen beschlagnahmt. — Staatsfeindlicher Bestrebenen beschuldigt.

Noch vor der Selbstauflösung des Zentrums und der Überführung seiner Abgeordneten hat die preußische Regierung durch die „Geheime Staatspolizei“ gegen sämtliche Organisationen des Zentrums einen Schlag geführt und sie als staatsfeindlich erklärt. Das Vermögen ist beschlagnahmt worden, weil angeblich nachgewiesen sei, daß diese Organisation ihre Gelder für eine Agitation gegen die nationalsozialistische Revolution verwendet haben. Den Verbot verfallen: die Kreuzschar, die Sturmchar, der Windhorst und der Verein für das Katholische Deutschland, der Volksvereins-Verlag GmbH, Katholischer Jungmännerverband und der Friedensbund Deutscher Katholiken.

## Horst-Wessel-Lied verboten!

Wie die „Prager Presse“ meldet, ist das Singen des Horst-Wessel-Liedes für das Gebiet der Tschechoslowakischen Republik verboten worden.

## Lipsti Nachfolger Wysocki Gesandtenwechsel in Berlin.

Als Nachfolger des von seinem Posten zurückgetretenen polnischen Gesandten in Berlin, Ministers Alfred Wysocki, wird der Leiter der Westabteilung im Außenministerium, Dr. Lipsti, genannt.



## "Donnersmardgrube" und "Blücherschächte" wieder in Betrieb

Vier Direktoren verhaftet. — Verhandlungen beim Wojewoden. — Entlassung aus der Untersuchungshaft.

Im Zusammenhang mit der Stilllegung der Donnersmardgrube in Chwailowiz u. der Blücherschächte in Boguszowiz, welche am 1. Juli außer Betrieb gesetzt wurden, sind jetzt durch die Kattowitzer Staatsanwaltschaft vier leitende Direktoren verhaftet worden. Es wurden am 3. Juli in Kattowitz der Generaldirektor der Donnersmardischen Werke Oskar Vogt und der technische Betriebsleiter Bruno Buzek, der Inspektor Max Brechler und der Betriebsleiter Paul Steubner in Haft genommen. Wie es heißt, wird den Genannten zur Last gelegt, bei der Stilllegung der bezeichneten Werke, die Demobilmachungsverordnung umgangen oder nicht beachtet zu haben. Infolge der Stilllegung der Betriebe sind über 1500 Arbeiter zur Entlassung gekommen. Der Staatsanwalt Tokarski hat sich im Zusammenhang mit dieser Verhaftung nach Warschau begeben, um der Regierung das Material vorzulegen.

Die polnische Presse registriert diesen Fall als einen ausgesprochenen Sabotageakt der deutschen Industrieleiter in der Wojewodschaft, die besonders den polnischen Staat treffen soll. Aus dem Gang der Verhandlungen über die Stilllegung der Werke war nicht ersichtlich, wie der Betrieb hätte weiter aufrechterhalten werden können. Der Schritt der Staatsanwaltschaft ist immerhin wichtig, da einmal in die Machinationen hineingeleuchtet werden kann, unter welchen sich heute Betriebsstilllegungen vollziehen. Wir glauben indessen kaum, daß den Direktoren etwas geschehen wird, denn, wo kein Absatz und keine Finanzreserven vorhanden sind, da kann auch die beste Gesegebung nichts machen.

Im Zusammenhang mit der Verhaftung der vier maßgebenden Beamten der Graf Donnersmardischen Betriebe, verhandelte am Dienstag Graf Kraft Henkel von Donnersmard mit dem Wojewoden Dr. Grazynski über die Lage der Werke und verpflichtete sich, die stillgelegten Betriebe unmittelbar wieder in Gang zu setzen, was inzwischen auch erfolgt ist.

Wie wir erfahren, wurden im Laufe des gestrigen Donnerstag, die wegen Verlezung der Demobilmachungsverordnungen bei der Stilllegung der Donnersmardischen Gruben im Rybniker Revier verhafteten Grubendirektoren, und zwar Generaldirektor Vogt, Oberdirektor Buzek, Berginspektor Bresler und Berginspektor Teubner, wieder auf freien Fuß gesetzt. Die Freilassung aus der Untersuchungshaft erfolgte auf Grund besonderer Eingaben, welche von den Rechtsbeiständen beim Untersuchungsrichter eingereicht worden sind.

## Entlassungen bei Siemens

In den Elektrowerken der Siemensgesellschaft, Abteilung Kattowitz, sind alle 40 Angestellte und Beamte gefeuigt. Die polnische Presse beschuldigt die Leitung der Siemensgesellschaft, daß sie auf Befehl Berlins handelte und dabei die Demobilmachungsbestimmungen umgangen habe.

## 32 facher Expresser!

### Das Ende Pielawskis-Pielssteins.

Wie schon gemeldet wurde, hat die Kriminalpolizei nach dem flüchtigen Herausgeber des "Slonki Glos Publiczny" Kazimierz Pielawski, alias Kalma Perlstein, einen Steckbrief erlassen. Pielawski hielt sich in letzter Zeit in Mährisch-Ostrau auf, lehrte jedoch am Freitag nach Polen zurück, da er ohnehin zu befürchten hatte, daß er auf Grund des Abkommens zwischen Polen und der Tschechoslowakei ausgeliefert werden könnte. Pielawski ist im Laufe des Sonnabends vormittag arreliert und in das Kattowitzer Gerichtsgefängnis eingeliefert worden. Pielawski, der demnächst im Prozeß gegen Schulrat a. D. Dudek als Kronzeuge auftreten soll, wurde bekanntlich wegen öffentlicher Beleidigung zu einem Jahr Gefängnis und einer Geldstrafe von 2000 Zl. verurteilt. Weitere Prozesse, so vor allem die Hauptverhandlung wegen fortgezelter Erpressung, stehen noch aus. Wie man uns mitteilt, dürfte die sensationelle Erpresseraffäre gegen den arretierten Pielawski noch im Laufe des Monats Juli zum Austrag gelangen.

### Beginn der Hauptverhandlung gegen Pielawski am 19. Juli.

Vor der Strafammer des Landgerichts Kattowitz beginnt am Mittwoch, den 19. Juli der langerwartete Sensationsprozeß gegen Kazimierz Pielawski, der vor wenigen Tagen auf Grund eines polizeilichen Steckbriefes festgenommen worden ist. Pielawski wird in der Eigenschaft als Herausgeber des "Slonki Glos Publiczny" zur Last gelegt, an verschiedenen prominenten Persönlichkeiten Expressungen verübt zu haben, und zwar mit Hilfe einiger eingeweihter Personen, die sich zugleich mit Pielawski zu verantworten haben. Mitangeklagt sind ein gewisser Jodłowski vel Tennebaum, ferner Loboda und Tarnawski. Letzterer soll bereits wegen politischer Vergehen eine vierjährige Freiheitsstrafe abgefüllt haben. Den Vorsitz in dieser Prozesssache wird Landrichter Lehner führen.

## Aufregender Vorfall vor dem Untersuchungsrichter

### Arrestant durchschneidet die Pulsader.

Bei Vorführung eines Untersuchungsgesangenen ereignete sich am Dienstag, nachmittags gegen 2 Uhr, im Kattowitzer Gerichtsgebäude ein aufregender Vorfall. In dem Moment, als Untersuchungsrichter Dr. Strzelczyk mit dem Verhör des Arrestanten beginnen wollte, zog dieser blitzschnell aus der Rocktasche einen scharfen Gegenstand hervor und verletzte damit die Pulsader der linken Hand, wobei das Blut hoch ausspritzte. Man entnahm dem Selbstmordkandidaten unmittelbar darauf das Messer, worauf rasch ein provisorischer Notverband angelegt wurde. Inzwischen war das Auto der Stadt. Rettungsbereitschaft zur Stelle, worauf die Überführung nach dem Krankenhaus erfolgte. Wie inzwischen festgestellt werden konnte, handelt es sich bei dem Arrestanten um einen gewissen Witold Jochemczyk aus Kattowitz.

## Weiterer Kolonistentransport im Juli

Die Auswanderer-Zentrale teilt mit, daß Anfang Juli ein weiterer Kolonistentransport nach der Kolonie "Aquia Branca" Brasilien, abgeht. Diese Auswanderer erhalten bei der Überfahrt seitens des Auswanderer-Syndikats entsprechende Vergünstigungen.

# Nationale Interessen oder Arbeiterpolitik?

Der Deutsche Metallarbeiterverband zur Wirtschaftslage — Das Ziel der Freien Gewerkschaften  
Um das Recht des deutschen Arbeiters

Der engere und erweiterte Vorstand, einschließlich der Betriebsräte des Deutschen Metallarbeiterverbandes, nahmen in ihrer letzten gemeinsamen Sitzung zu den Angriffen Stellung, die unter der Adresse der Freien Gewerkschaften, anlässlich der Protestversammlung in Königshütte, erfolgt sind. Sie stellten nach einer allgemeinen Aussprache über die Lage der deutschen Arbeiterschaft in der Wojewodschaft fest, daß aus zahlreichen Maßnahmen der Werksverwaltung die unterschiedliche Behandlung zweifelsfrei hervorgeht, was durch eine Reihe von Dokumenten bewiesen werden kann. Den polnischen Gewerkschaften war die Protestversammlung ein willkommener Anlaß, um die Arbeitsgemeinschaft zu sprengen und die deutschen Gewerkschaften damit zu treffen. Diese Arbeitsgemeinschaft war seit Jahren nicht mehr aktionsfähig, sondern beschränkte sich auf Verhandlungen bei Behörden und Verwaltungen, ohne ein größeres Ziel erreichen zu können, weil gerade innerhalb der polnischen Gewerkschaften die verschiedensten Organisationen am Werk waren, ihre eigenen Interessen zu fördern, ohne die Gesamtheit der Arbeiterpolitik zu befürworten, so daß naturgemäß gerade dadurch die Belegschaften nicht verhindern konnten, daß die Krise immer schärfere Formen annahm und die Arbeiterschaft benachteiligt wurde.

In der Arbeitsgemeinschaft haben gerade die Freien Gewerkschaften bewiesen, daß ihnen das Gesamtinteresse der Arbeiterschaft maßgebend war, ohne Sonderinteressen einzelner Verbände zu befürworten. Es ist nicht Aufgabe des DMV, zu untersuchen, warum die Einheitsfront der Arbeiterschaft in der Wojewodschaft Schlesien zerstört wurde. Sowohl die polnischen Klassenkampfverbände, als auch die Federacja Pracy, haben es abgelehnt, eine einheitliche Front zu schaffen, und für die damalige Arbeitsgemeinschaft lag kein Grund vor, die bei ihr zusammengebrochenen Massen in Kämpfe zu verwickeln, deren Ausgang von vornherein aussichtslos war, wie insbesondere Teilstreiks bei der Interessengemeinschaft bewiesen haben. Den Freien Gewerkschaften insbesondere kann niemals vorgeworfen werden, daß sie sich Sonderbestrebungen hingegeben haben und aus der Zwangslage heraus ist es selbstverständlich, daß sie sich in erster Linie um das Los des deutschen Arbeiters kümmerten und seine Interessen stets im Rahmen der Arbeitsgemeinschaft ausgetragen haben. Wenn hinter den Kulissen Kräfte wirkten, um einzige eine Organisation zu fördern, so hat dies nur zu dem Ergebnis geführt, daß heut die vielen Organisationen völlig machtlos sind und vollkommen der Willkür der Arbeitgeber preisgegeben sind. Das beste Zeugnis hierfür sind die Massentötungen, denen auch die maßgebenden Faktoren in der Regierung nicht mehr Einhalt gebieten können.

Die Freien Gewerkschaften haben sich der Zusammenarbeit mit allen anderen Gewerkschaften nie entzogen und haben die Einheitsfront dort gewünscht, wo sie im Interesse der Arbeiterschaft lag, aus diesem Grunde auch die bisherige Arbeitsgemeinschaft nicht verlassen, als die Klassenkampfgewerkschaften ausschieden, um eine besondere Organisation zu bilden. Gerade in der Wojewodschaft Schlesien war dies ein gefährliches Unternehmen, da jede Schwächung der Fronten immer nur den Unternehmern zugute kam. Sie sind auch heute noch zur Mitarbeit bereit, wenn es die Lage der Arbeiterschaft erfordert, lassen sich indessen das Gesetz des Handelns nicht von denen vorschreiben, die nach der Einheitsfront rufen, aber in Wirklichkeit nur auf Mitgliederzahl ausgehen. Sie halten die Mitgliedschaften der Freien Gewerkschaften für unzureichend genug, um nicht zu wissen, um was es hier geht. Bereits in einer früheren Erklärung haben sie festgestellt, daß sie von den Vorgängen in Deutschland unberührt sind und ihre Interessen den polnischen Verhältnissen nicht erst seit Monaten, sondern seit der Trennung vom Reich, betrieben haben. Uebrigens sind den Behörden bei jeder Gelegenheit die erforderlichen Informationen erteilt worden, und es lag auch für die Freien Gewerkschaften keine Ursache vor, auf Rechte zu verzichten, die ihnen international zugesichert wurden und die die polnische Regierung anerkannt hat.

## Fortunas unerhörliche Wege, verquakte Umstände oder?

In einer größeren Gemeinde unserer Wojewodschaft besteht ein Lotterieverein, der seit Jahren u. a. ein Los spielt, das von einer Warschauer Lotteriekollektur bezogen wurde. Bis dahin ging diese Angelegenheit in Ordnung, bis es dann bei der Einlösung des Loses zur letzten Ziehung einer Klasse passierte, daß, anstatt der jahrelang gespielten Losnummer, ein Los mit einer anderen Nummer zugefallen wurde. Und jetzt trat für die Spieler die große unangenehme Überraschung ein. Auf das früher gespielte Los, das gegen den Willen der Spieler vom Warschauer Kollektur gegen ein anderes umgetauscht worden ist, fiel ein größerer Gewinn. Alle Reklamationen blieben erfolglos. Es war eben ein Versehen, ein Expeditionsfehler. Der betr. Lotterieverein hat daraus hin die Beziehungen zu dieser Kollektur gelöst. — Ein ähnlicher Vorfall ereignete sich in Kattowitz in der bekannten Kollektur von Kaftal. Hier spielten einige Kattowitzer Bürger gemeinsam durch längere Zeit das Los Nummer 61 415. Mit der Einlösung dieses Loses zur fünften Ziehung der 26. Klasse hatte eine Dame, die an diesem Los beteiligt war und die dieses in Verwahrung hatte, einen Boten beauftragt. Nun fiel auf dieses Los, wie wohl allgemein bekannt, der Hauptgewinn von 1 Million Zloty. An diesem Los gleichfalls beteiligte Herren eilten nun, ob des großen Gewinnes freudig erregt zu der bewußten Dame, um das Los in Empfang zu nehmen und das, zur Belebung des Geldes, Notwendige zu veranlassen. Als die Dame von dem großen Glück erfuhr, entfuhr ihr ein Freudenschrei, sie war der Ohnmacht nahe. Doch ach, die Freude der Beteiligten sollte sich gar bald in bittere Enttäuschung wandeln. Denn als man sich das Glücklos näher befaßt, mußte festgestellt werden, daß das Los nicht die Nummer 61415 trug, sondern die Nummer 61 915. Auf Reklamationen erwiederte die Kollektur Kaftal, daß bei der Einlösung des Loses erfahrungsgemäß versfahren wurde, da vielfach von den Spielern vor der letzten Ziehung ein Wechseln der Losnummern gewünscht wird. Wir können uns diesen Standpunkt nicht zu eigen machen und sind vielmehr der Ansicht, daß auch hier wahrscheinlich irgend ein Versehen vorliegt. Auch sind die Spieler nicht von jeglicher Schuld freizusprechen, da auch sie gehalten sind, bei der Einlösung der Lose mehr Sorgfalt walten zu lassen.

## Königshütte und Umgebung

Die Katastrophe in den Werkstättenbetrieben. Wie schon mehrfach berichtet worden ist, gestaltet sich die Arbeitslage in den Betrieben der Werkstättenverwaltung Königshütte immer katastrophaler. Seit vielen Monaten erarbeitet die an die 1100 Mann starke Belegschaft nur einige Tage im Monat, um dadurch die geringen Aufträge zu strecken. Und weil die Zeit der Hochkonjunktur angelommen ist und keine wesentlichen Aufträge eingehen, hat sich die Verwaltung entschlossen, neben der Kündigung von mehreren hundert Mann der Belegschaft den Stilllegungsantrag für die Waggon-Räderefabrik, Preßwerk und die Federbeschmiede beim Demobilmachungskommissar zu stellen. Nun hat beim Demobilmachungskommissar in dieser Angelegenheit eine Verhandlung zwischen der Verwaltung der Arbeitervertreter stattgefunden. Nach den gegenwärtigen Begründungen hat der Demo keine Entscheidung gefällt und beschlossen am Freitag oder Sonnabend dieser Woche eine persönliche Besichtigung an Ort und Stelle vorzunehmen. Die in der Weichensfabrik ausgesprochenen Kündigungen wurden von der Verwaltung zurückgenommen, nachdem einer Arbeitdelegation vor einigen Tagen in Warschau die Zusagen gemacht wurde, daß eine Regierungsbestellung von 1,3 Millionen Zloty der Weichensfabrik erteilt wird. Hierbei sind aber schon wieder Gerüchte im Umlauf, daß der Finanzminister, den ganzen Betrag nicht finanzieren will. Was daran Wahres ist, werden die nächsten Tage ergeben. Anderseits wurden die vorherigen Kündigungen in der Brücke u. bauanstalt von 170 auf 250 Mann erhöht. Hoffentlich wird der Demobilmachungskommissar eine Entscheidung in der Stilllegung fällen, die die Arbeiterschaft vor Entlassung bewahren wird.

Reorganisation in den Werkstättenbetrieben. Infolge der vor einigen Jahren aufgetauchten Rationalisierungsbestrebungen, wurden auch diese bei der Verwaltung der Werkstätten durchgeführt. Nicht genug, daß die Arbeitsweise in jeder Beziehung und mit Hilfe des "Wirtschaftsbüros" rationalisiert wurde, so mußten auch die verschiedenen Büros daran glauben. Auf Grund solcher Vereinbarungen wurden das Meldeamt, die Kasse und die Rechnungsbüros der Werkstättenverwaltung mit den bestehenden Büros der Königshütte zusammengelegt, was auch nicht bei der Durchsetzung

# Unterhaltungsbeilage des Volkswille

## Der Zauberer

Von Hans Prosper.

Damals wohnte ich mit diesem seltsamen Manne Tür an Tür bei einer der vielen Zimmervermieterinnen im Quartier am Vergnügungspark. Die Fenster unserer Zimmer gingen auf die Bäume des Parks, die uns die Sicht nach den Buden und Aufbauten des Rummelplatzes nahmen und mit dem Rascheln ihres langsam verBORrenden Blattwerkes in dieser spätsommerlichen Zeit des Jahres den Atem der Natur vortäuschten.

Mein Nachbar hatte im Vergnügungspark seine Beschäftigung, aber dennoch schien er das Getriebe dort unten am liebsten zu meiden, und vielleicht kam daher in seinen Ruhestunden der Wunsch nach solch sicht- und hörbarer Scheidung von dieser lärmenden Einrichtung am Rande der Stadt. Er war Zauberer und trat in einer der Buden unter dem Namen „Der grüne Magier“ auf, weil er bei seinen Vorführungen einen eng anliegenden grünen Seidenanzug trug, der prächtig zu seinem dunklen Haar und seinen braunen Augen passte.

Wir waren bald nach seinem Einzug in die Wohnung miteinander bekannt geworden und er hatte mir kurz darauf eine Freikarte zu einem seiner Abende geschenkt.

Sein Programm war das übliche; er arbeitete geschickt und erst mit der letzten Nummer brachte er seine große, seine ganz persönliche Ueberraschung, die Sensation. Auf einem der merkwürdigen Clowncells — eine Belebensstange, auf der ein Zigarrenkistchen mit Steg und einer einzigen Metallseite montiert ist — spielte er eine getragene und ein wenig melancholische Weise, während er gleichzeitig aus dem Kistchen, das er vorher herumgezeigt hatte und das einwandfrei leer gewesen war, allerlei niedlichen Kram hervorwaberte. Es kamen farbige Bändchen zum Vorschein, paar Blumen aus Stoff, ein silberhell klingendes Glöckchen, Spielkarten in bunter Reihe und zuletzt eine kleine Weckeruhr, deren Mechanismus mit mächtigem Rasseln abließ und ihm einen solchen Schreck einjagte, daß er sein Spiel jäh abbrach.

Das Ganze versetzte die Zuschauer vielleicht nicht so sehr wegen des Aufwandes an Geschicklichkeit in Jubel, sondern weil es mit solch schlichter, ungelernter, gar nicht bühnenmäßiger Grazie gemacht wurde, daß man meinen konnte, unser grüner Meister spiele sich da in aller Selbstvergessenheit zum eigenen Vergnügen etwas vor. Mit unendlicher Vorsicht neigte er sich zu den stark betonten Intervallen seiner Melodie jedesmal vor, fischte mit dem Bogen aus dem Rezonanzloch des Kistchens blitzschnell die kleinen Dinge seines Zauberinventars hervor und warf sie mit einer zierlichen Schwung zu Boden. Dabei flezte das jahle Licht eines kümmerlichen Scheinwerfers ein paar helle Flecke auf sein seidenes Gewand und spielt mit kleinen Blitzen auf der Saite des Instruments. Sie fielen hin und wieder auch in das schön geneigte Gesicht des Spielenden und ließen es in einer Art schelmischen und zugleich schamhaften Verklärung aufleuchten.

Das rein und edel klingende Spiel auf der Narrengeige hörte ich dann oft auch bei Tag durch die Tür hindurch, die das Zimmer des Zauberers von dem meinen trennte. Der volle, klare Ton der Metallseite sang mir einen Reichtum von Melodien zu, der mich von einem Tage zum andern mehr und tiefer beglückte. Der Zauberer machte beste alte und neuere Musik, er schwelgte hin und wieder auch zu den nervösen Rhythmen exotischer Tanzweisen ab, und er schien mir bisweilen auch nur aus den wehmütigen Bewegungen seines eigenen Gefühls auf der Saite zu flüstern, zu sprechen oder sich selbst zuzusingen oder zu schluchzen. Dazu raschelten manchmal die Bärme vor dem Fenster, und wenn sich die flutenden Töne des wunderlichen Instruments mit dem dünnen Geräusch der sterbenden Blätter mischten, bekam man ein wunderbares Gefühl von Kummer und zugleich Leichtigkeit, von Verzagen und Getrostsein, ja man konnte glauben, alle märchenweite Herrlichkeit und Düsternis der Welt lue sich in der nüchternen Enge der Mietstube auf und man längst kein Gesangener mehr zwischen den billig tapzierten vier Wänden.

Nachdem eine Zeit vergangen war, sagte ich mir ständig, daß der Mann mit dem grünen Seiden Gewand und dem Titel eines Magiers seiner Berufung nach niemals in

die Bude auf dem Rummelplatz gehöre, und als ich ihm einmal im Vorraum begegnete und das Gespräch auf sein Spiel gebracht hatte, sprach ich diese Vermutung auch aus.

Er nahm sie mit einem Lächeln hin und antwortete: „Vom Musizieren kann man aber nicht leben.“

„Auch nicht ein einzelner Mensch wie Sie?“ meinte ich.

Da wurde er ernst. „Einzeln bin ich nicht. Ich hab' einen Jungen, und auch der muß leben. Seine Mutter ist mir davongegangen, seither ist er allein, und um so mehr hat man sich um ihn zu sorgen.“

Ich stimmte zu und sagte ein Wort des Bedauerns über den Jungen.

„Nein, nein“, antwortete er dumpf. „Es geht ihm gut, er ist in einer ersten Klasse untergebracht und nichts

ter schon in Mengen sielen, kam ein Brief von ihm. Er hat die Wirtin, sie möge seine Sachen einem Bekannten ausfolgen, der auch die Rechnung für ihn bezahlen werde. Er selbst könne zurzeit nicht kommen, er wäre nicht ganz gesund. Überdies stand in dem Brief geschrieben, daß er seinen Jungen nicht mehr lebend angetroffen habe.

Dann vergingen Jahre und ich verlor den grüngewandeten Meisterspieler beinahe ganz aus dem Gedächtnis. Nach langer Zeit erst hörte ich in einer Stadt des Auslandes wieder den wehen und zugleich tröstlichen Ton des seltsam zusammengesetzten Instruments, das mein Zimmernachbar gespielt hatte.

Ich war damals durch eine Vorstadtstraße der fremden Stadt gegangen und auf einen Platz gelangt, an dessen Rand ich eine Menschenansammlung sah. Ich trat hinzu und hatte nun eine von den mühseligmütigen Artistenvorführungen vor mir, die man in diesem Lande bisweilen auf offener Straße zu Gesicht bekommt. Ein Akrobatenpaar, Mann und Frau, vollführten in rosafarbem Trikot auf einem faulwüchsigen Teppich ein paar nicht gerade aufregende gymnastische Kunststücke, die sie aber immerhin mit soviel Geübtheit und Präzision obhaspelten, daß der Anblick nicht unangenehm war. In den Gesichtern hatten sie ein Lächeln, das zwar ein wenig starr oder aufgepeitscht war, das aber doch über die große Anstrengung ihrer nicht mehr ganz jungen Körper hinwegtauschen konnte. Sie leuchteten auch nicht sehr, und wenn auch dann und wann die Geräusche ihres Atems hätten lauter werden wollen, so wurden sie gleichsam zugeschellt von der beruhigenden Musik, die das dritte Mitglied der Truppe, ein abelssitzender älterer Mann, auf dem Instrument meines bekrachte vergessenen Zauberers machte.

Der Mann saß auf einem Klappstühlchen, das Instrument zwischen den Knien, und hatte den Oberkörper vorgeneigt. Den Kopf hielt er gesenkt, die Augen halb geschlossen, und als wären schon von dieser beschworenden Haltung allein der Bogen in seiner Hand und die einzige, blitzende Metallseite gleichsam verzaubert, schwang eine kindliche, eine verschämte Schmeichelnde, eine demütige und doch auch weltliche Weise über die Leiber der arbeitenden Akrobaten und die Köpfe der Zuseher leise und heiter verhallend in die Ferne. Mir schien, der ganze kleine Platz singe das Liedchen mit, auch die Umstehenden mützen sich seiner sanften Gewalt fügen und stillhalten, und solange seine Klänge in der Luft schwebten, könne den wirbelnden Körpern des Akrobatenpaares nichts geschehen. Ich schloß für eine Weile die Augen, da die Töne so gut taten, und hatte gleichzeitig ein leises Erinnern des Gehörs, daß mir die Melodie nicht fremd sei.

Nachher erst, da in der Vorführung eine Pause eintrat und die Musik aussetzte, sah ich mit Erstaunen, daß der Mann auf dem Klappstühlchen einen grünen, eng anliegenden Anzug trug. Ich verstand nicht, warum mir das Gewand nicht schon früher aufgefallen war, und ich verstand ebenso wenig, warum ich das Gesicht des Mannes und auch sein Spiel und sein Lied nicht gleich wiedererkannt hatte. Der Anzug war zwar nicht mehr aus Seide, er war auch nicht gut erhalten, die Narrengeige war ein wenig verstimmt und mitgenommen und auf dem Kopfe trug der Mann eine dunkle Baskenmütze, unter deren Rand weißes Haar hervorkam. Damals, in der Bude des Vergnügungsparks, hatte das alles jünger, frischer, hoffnungsvoller ausgesehen, und es war kein Wunder, daß vor der Größe des Unterschiedes das Gedächtnis zunächst versagte. Aber einer Zweifel gab es jetzt gewiß nicht mehr, ja ich glaubte beinahe wieder das Rascheln des sterbenden Laubes vor dem Hause meiner damaligen Wirtin zu hören, und der Mann, der mit seinem Klappstühlchen und der wunderlichen Geige durch dieses fremde Land zog, war niemand anderer als „der grüne Magier“.

Nachdem das Akrobatenpaar seine Vorführung beendet hatte und die Zuschauer auseinander gegangen waren, trat ich auf den Zauberer zu. Ich sagte ihm mit ein paar Worten, woher ich ihn kenne, und jetzt erkannte auch er mich wieder. Er sah mir still in die Augen, und so gefaßt war sein Blick, so klar, beruhigt und versöhnt, daß man begreifen mußte, wie gerade er zu der zauberischen Musik kam, die er den Menschen auf seinem Instrument vorspielte. Über ich hielt diesen Blick nicht lange aus, ich wurde verlegen und machte Anstalten, zu gehen. Dabei mochte er mir anmerken, daß ich eine Frage auf den Lippen hatte, ja daß mit dieses ganzen Zusammentreffen erst sinnvoll und nicht nur bedrückend wäre, wenn meine Frage gehört und beantwortet würde. Und dann, als ich sie schon für mich behalten und geben wollte, gab er mir doch Bescheid:

„Auch wenn man allein bleibt, ist es doch noch wichtig, wieviel man verdient. Denn ganz allein bleibt man doch nie.“

Ich sah ihn erstaunt an, denn ich verstand nicht gleich.

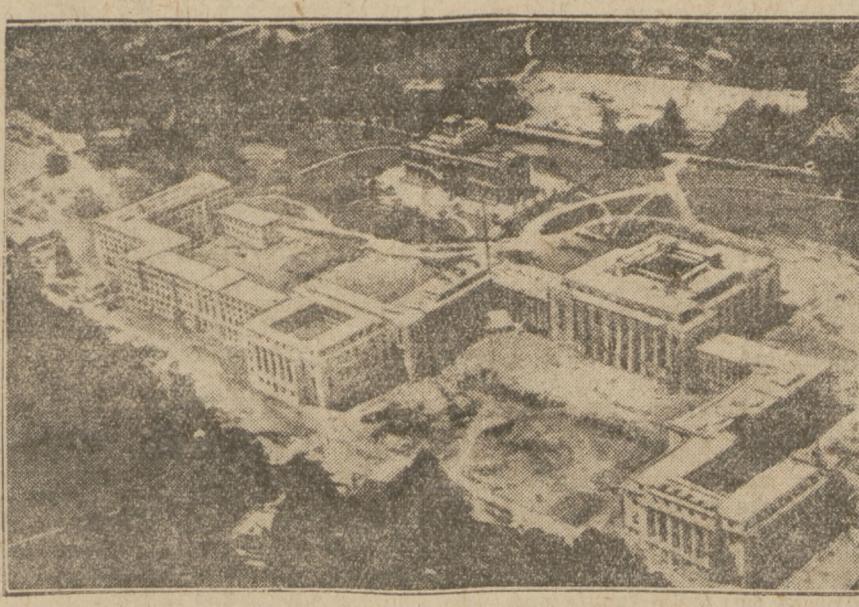
Nun wies er mit der Hand auf das Akrobatenpaar, das jetzt müde den Teppich zusammenrollte. „Die beiden haben nämlich auch einen Jungen, und allein konnten sie das Nötige nicht verdienen. Nachher, da ich mich ihnen anschloß, ging's aber doch. Natürlich muß man aber dann die richtige Musik auf einem richtigen Instrument sein lassen.“

Er schwieg, und nach einer Pause, mir um etwas zu sagen, fragte ich: „Wo haben die beiden den Jungen?“

Da lächelte er verschmitzt und sagte leise: „Oh, dem geht es gut. Wir haben ihn in einer ersten Klasse untergebracht und nichts fehlt ihm.“

Dann klappete er sein Stühlchen zusammen und steckte das Instrument in einen Sack, den ihm die Frau des Akrobaten gereicht hatte. Nachher gab er mir die Hand zum Gruß. Zuletzt, schon im Gehen, hörte ich ihn sagen:

„Was weiß denn so ein Junge vom Leben? Also wirkt es ihm so prächtig gemacht wie möglich. Das ist dann sein Zauber.“



Neuer Völkerbundspalast

Aufnahme des Völkerbundspalast-Nebenbaus. — In Genf ist der Rohbau zu dem neuen Völkerbundspalast nahezu fertiggestellt. Er umfaßt einen riesigen Komplex mit vielen Hunderten von Räumen.

# Banco!

„Messieurs“ rief der Croupier, „die Bank ist mit 960 Louis zu übernehmen.“

Ein Schweigen folgte. Der Kartenkasten wanderte um den Spieltisch.

„Keine Lust, sie zu übernehmen, Fog?“ fragte General Brives scherzend.

„Nicht hoch genug für mich, Herr General!“ Oberst Fog lachte und auch der General stimmte ein. Man wußte alleinst, daß Oberst Fog arm war. Er hielt sich in Deauville auf zwischen zwei Jügen, um „zuzusehen“ ... um meine Ersparnisse eines Jahres zu verlieren.“

Brives, immer noch lachend, fragte naiv: „Ihre Ersparnisse eines Jahres? Macht wieviel?“ „Fünfzig Louis genau ... hier sind Sie.“

Der Oberst Fog zeigte seine Banknote. Eben da lehrten die Karten zurück. Und der Croupier schlug vor: „Die Bank wird versteigert.“ „Fünfzig Louis!“

„Fünfzig Louis“, bot Oberst Fog. Er wendete sich zum General Brives zurück: „Wenn schon verlieren, dann alles auf einen Schlag, nicht wahr?“

„Weiß Gott“, pflichtete der andere bei. „Blank ziehen, Fog, vorwärts! Feuer!“

Der Croupier meldete: „Fünfzig Louis in der Bank“. „Banco!“ rief jemand.

Und Oberst Fog, vornübergebeugt, gab.

„Danke, bedient!“ meldete der Gegenspieler.

„Neun“, erklärte Fog.

Die Karten hatten gesprochen. „95 Louis in der Bank“. lagte der Croupier an. „Banco!“ kam eine Stimme. Fog gab erneut. „Karte!“ bat der Gegner.

„Acht“, antwortete Fog. „180 Louis in der Bank“, stellte der Croupier fest. „Banco!“ Die Karten glitten über den Tisch.

„Ich nehme nicht“, „Neun!“

Der Croupier kratzte den Einsatz zusammen: „340 Louis in der Bank.“

Ein Zuschauer stellte fest: „Das macht also 400 Louis, den Abzug des Kasinos nicht gerechnet.“

Eine Pause trat ein. Die Karten waren dreimal hin und her gegangen; die Spieler ließen die vierte Hand nicht.

„Er hat Junge getriegt, Ihr Tausendfrankenschein. Ich an Ihrer Stelle.“

Oberst Fog lächelte: „... gingen Sie fort, Herr General? Bah, mon wird mir diesmal kein Banco anbieten ... und wenn schon, ich bin nicht gekommen, um zu verlieren.“

Tatsächlich wurde kein Banco verlangt; weder gegen das vierte, noch gegen das fünfte Geben. Über die einzelnen Sätze deckten die gesamte Summe. Und der Oberst Fog, der fortifahr, zu gewinnen, gewann somit nicht minder. Beim sechsten Gang fielen die Karten lustig: Der Oberst, der sechs hatte, gab eine Sechs und glaubte, selbst noch einmal nehmen zu sollen. Er zog eine Bier. Aber der Gegner, der ebenfalls eine Bier erwünscht hatte, hatte sich so gleicherweise eingedeckt. Man teilte noch einmal und der Oberst Fog gewann.

„Jetzt sind Sie wieder im besten Zug“, prophezeite der Verlierer überzeugt. Der Verlierer mußte sich auskennen: Er verlor seit einem Monat allabendlich seine dreihunderttausend Franken mit der Regelmäßigkeit eines Chronometers. Und wirklich, er hatte recht. Wie vorausgesagt, geriet der Oberst in Zug. Er wagte sich weiter, als er es sich wohl je im Leben geträumt hatte. Er hatte bereits siebenmal gezogen. Er zog achtmal, neunmal, zehnmal, elfmal, zwölfmal ... und jetzt lagen ein wenig mehr als zwanzigtausend Louis auf dem Tisch.

„Ein hübsches Landhaus, Fog“, meinte der General Brives, mit dem Finger auf den mächtigen Haufen deutend. „Worauf warten Sie denn, um zum Rückzug zu blasen, nun?“

Der Oberst Fog schaute den General Brives an: „Herr General, ich warte, bis ich das Automobil gewonnen habe, um damit hinzufahren.“

Der Oberst lächelte unentwegt; aber es war nicht mehr ganz das gleiche Lächeln.

Der Croupier feuerte die Spieler an. Jemand rechnete mit erhobener Stimme aus: „Diesmal ist es die dreizehnte Hand!“

„Die dreizehnte Hand?“ drängte sich ein Herr vor, „Banco!“

Die Hände des Gebenden zitterten unmerklich. Die Karten flitzten trocken. Und der Gegner, der eine dritte Karte kaufte, bekam drei Könige. „Ja, wenn es im Poker wäre“, murmelte er. Aber es war kein Poker. Und es lagen nahezu vierzigtausend Louis vor dem Gewinner ...

Jetzt beugte sich der General Brives zum zweitenmal über den Obersten: „Fog“, sagte er ernst, „hören Sie zu. Sie gewinnen ein Vermögen. Hören Sie auf, Fog! Warten Sie nicht die Wendung ab; diese Herren hier repräsentieren etliche zehnstellige Millionen, sie geben nicht nach. Es ist unvermeidlich, daß Sie gesprengt werden.“

Oberst Fog drehte sich um: „Herr General, ich war gekommen, um zu verlieren.“

„Ja, tausend Franken — aber keine Million.“

Der Oberst Fog zögerte. Diesmal lächelte er nicht mehr. Aber im entscheidenden Augenblick baute sich ein dicker Herr vor ihm auf.

„Das da macht vierzigtausend Louis, alles in allem?“ fragte er mit einer Stimme, die ungewöhnlich vulgär klang. „Banco das Ganze!“

Und, an einen Nebenstehenden gewendet: „William, jetzt wirst du die französische Armee die Flucht ergreifen lassen.“

Kalt sah ihm Fog in die Augen und gab.

„Acht!“ meldete der Dicke triumphierend.

Fog konnte ein leises Zucken nicht unterdrücken, als er seine Karten wendete. Aber ein Aufschrei grüßte sein Blatt: er hatte neun.

„77 500 Louis“, bot der Croupier aus, nachdem er gezählt hatte.

„Das ist kein Landhaus mehr, das ist ein historisches Schloß“, stellte der General Brives fest. Die Außergewöhnlichkeit des Falles machte all seine Vorsicht zurück. Er sagte kein Wort weiter, dachte sogar nicht mehr daran.

Der Oberst Fog, selbst ganz bestürzt, runzelte nervös die Brauen.

Und der Croupier war still.

Inzwischen drängte sich die Menge aus allen Sälen herbei. Unter den Neuhinzugekommenen ragte die mächtige Gestalt Gedeon Nashs, eines Schweinegrößlers aus Chicago. Seine transatlantische Stimme durchbrach die Stille: „Wie hoch die Bank?“ Fog war es, der mechanisch antwortete: „Drei Millionen achttausend Franken“. „Oah!“ meinte Gedeon Nash, „der größte Satz der Saison. Ich sehe.“

„Ich sehe“ auf Amerikanisch bedeutet „Banco!“ auf Deutsch.

Im Augenblick stand Oberst Fog auf. Er hatte die feste Absicht, den Satz zu verweigern. Er tat den Mund auf, um anzumelden: „Die Bank geht weiter“, aber im gleichen Augenblick fügte der Mann aus Chicago hinzu: „Ich sehe ... aber nicht alles; nur die drei Millionen Franken.“ Und, indem er Fog anstieß: „Sie nehmen an, was, Oberst?“ Fog entwaffnet, setzte sich, gab und machte Baccara mit drei Karten. „Eigenartig“, äußerte Gedeon Nash, „ich habe nur one und gewinne.“

## Abenteuerliche Begegnung

Wir saßen im Arbeitszimmer unseres Bekannten Dr. Kollenow, der schon seit einigen Jahren Distriktsarzt in der Narwaer Gegend war. Es mochte schon spät sein, als das Gespräch durch die Bemerkung eines Gastes auf die wunderbaren Errungen aus tödlichen Gefahren kam, die, wie jemand behauptete, fast alle Menschen im Laufe ihres Lebens einmal erlebt haben. Nur daß die einen den Schrecken zeitlebens mit sich herumtragen und niemals damit fertig werden könnten, während die anderen das wieder gewohntes Leben wie ein Geschenk des Schicksals hinnahmen.

Der Doktor hatte sich wenig am Gespräch beteiligt; mittleren in der lebhaftesten Unterhaltung jedoch stand er auf und trat ans Fenster. Die Vorhänge zurückgeschlagen, blickte er lange in die weiße, froststarre Winternacht. Dann wandte er sich mit einem fragenden Blick an uns: „Sehen Sie dort hinten die Wälder? Sie ziehen sich bis zur russischen Grenze hin. Wenn man gut zu Fuß ist, kann man in vier bis fünf Stunden bei den russischen Grenzen sein.“ Er kam zurück und setzte sich. „Vielleicht darf ich Ihnen eine Geschichte erzählen? Es mag ungefähr drei Jahre her sein, als in einer eisigen Winternacht, in der zehnten Stunde, das Telefon bei mir klingelte. Ich nahm den Hörer ab. Die unsichere Stimme eines Mannes meldete sich und fragte, ob ich sofort kommen könnte. Es war ein Waldhüter in Nemnik, einer kleinen Gemeinde, dessen Frau in den Wehen lag. Ich beruhigte ihn und versprach ihm, in anderthalb Stunden an Ort und Stelle zu sein. Während ich mich fertig machte und meine Instrumententasche auf den Gepäckhalter meines Fahrrades stellte, überkam mich eine merkwürdige Besinnung, die, obgleich sie rasch vorüberging, mich doch für einige Augenblicke unsicher machte. Ich schob es auf meine Wildheit, und ohne mich weiter damit abzugeben, zog ich den Schafspelz über und fuhr los.“

Um nach Nemnik zu gelangen, kann man zwei Wege wählen. Der eine ist kürzer und geht mitten durch den Wald. Er befindet sich meist durch die vielen Holzfuhrten, die auf ihm entlang laufen, in schlechtem Zustand. Der andere führt auf der einzigen guten Autostraße unseres Bezirkes neben dem Walde her. Dicht vor Nemnik liegt dann ein Fahrweg ab, den ich gut kannte. Ich wählte diesen Weg, weil ich hoffte, die zwei Kilometer, die er länger war, durch ein schnelleres Tempo auf der guten Straße auszugleichen.

Es war eine sternklare Nacht. Ich konnte ohne Licht fahren; der Widerschein der vielen Himmelssichter, das helle, gleißende Schimmern der endlosen Schneeflächen, gegen die sich die dunkle Silhouette des Waldes unheimlich schwärzt, wiesen mir den Weg sicherer als der schmale Regel meiner Fahrradlampe. Das tiefe Schweigen, das die Nacht erfüllte, erweckte in mir ein beruhigendes Gefühl, wie man es nur in der großen Einsamkeit der Natur verspürt, und während die Reifen des Fahrrades über die erstarrte Schneedecke mit leisem Knirschen vorwärts rollten und die Lichter der Siedlung immer mehr zurückblieben, um endlich bei einer Kurve der Straße ganz zu verschwinden, überkam mich das Bewußtsein, ganz allein zu sein in dieser weiten Wildnis, die sich vor meinen Augen unüberschaubar ausdehnte, in tödlichem Schweigen erstarrt und von Tieren und Menschen verlassen.

Ich war ungefähr eine halbe Stunde gefahren, als ich gewahr wurde, daß ich doch nicht das einzige Wesen war, das in dieser Nacht unterwegs war. Ich konnte noch etwa 500 Meter von der großen Schneise entfernt sein, als vor mir an der Straße etwas Schwarzes auftauchte. Zuerst nahm ich an, daß er ein wildernder Hund sei. Einer von den großen Dorflöwen, der sich von der Kette losgerissen hatte, um einen Beutezug durch den Wald zu tun. Doch

beim Näherkommen belehrten mich die große Gestalt des Tieres, die funkelnden Augen, daß mir hier ein viel gefährlicher Gegner gegenüberstand. Ohne Zweifel, es war ein großer, ausgewachsener Wolf.

Für gewöhnlich meidet der Wolf den Menschen und befriedigt seine Raublust viel lieber an dessen Haustieren. Aber der hungrige Wolf schreit vor nichts zurück. Erst fürzlich las ich, daß die Passagiere eines im Schnee steckengebliebenen Juges von einer Meute wütender Wölfe überfallen wurden. Und diesen hier schien auch nur der Hunger aus den Wäldern getrieben zu haben.

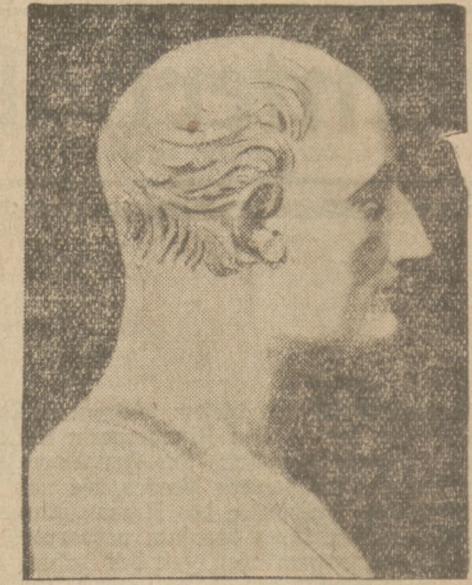
Ich war ohne jede Waffe, kilometerweit entfernt von jeder menschlichen Ansiedlung. Die einzige Rettung war die Schnelligkeit meines Rades. Ich nahm also einen Anlauf und fuhr in scharfem Tempo auf das Tier zu. Es ließ mich herankommen und sprang knurrend beiseite. Ich trat in die Pedale und fuhr, was das Rad hergab. Aber schon nach wenigen hundert Metern hatte mich der Wolf wieder erreicht und begann wütend nach meinen Beinen zu schnappen. Ich spürte, daß ich bleich wurde. Blitzzschnell überkam mich die Erkenntnis, daß ein einziger Sprung des Tieres mich vom Rad werfen würde. Ich war verloren, wenn ich nicht schneller war als das Tier. Aber im gleichen Augenblick spürte ich einen heftigen Schmerz im linken Unterschenkel. Eine eisige Kälte drang an mein Knie. Der Wolf hatte mit einem einzigen Biß meine Hose weit aufgerissen und mir mit seinen spitzen Zähnen eine tückige Fleischwunde beigebracht. Es war eine verzweifelte Situation. Ich fuhr um mein Leben. Das hört sich leicht an, aber glauben Sie mit, der Angstschweiß überströmte mein Gesicht, während ich spürte, wie meine Kräfte langsam nachließen, mein Herz bis in den Hals hinein schlug, mein Atem feuchte und sich die Zähne des Tieres zum zweitenmal in mein Bein gruben. In diesem Augenblick erschien mir mein Leben keinen Pfennig wert, und ich erkannte, daß ich verloren war,rettungslos verloren, daß ich nicht zehn Minuten mehr fahren konnte mit dieser Geschwindigkeit, die allein noch den Wolf von der letzten Attacke zurückhielt. Die Tränen kamen mir vor Wat, daß ich meine Pistole zu Hause liegen gelassen hatte und dieser niederrächtliche Bestie nicht eine Kugel auf den Pelz brengen konnte. Was ist der Mensch ohne die Hilfsmittel der Zivilisation! Ein schutzloses, schwaches Wesen, das sich nicht einmal gegen die Zähne und Klauen eines Wölfe verteidigen kann.

Es mochten noch ungefähr fünf Kilometer bis nach Nemnik sein, als ich merkte, daß ich am Ende meiner Kräfte war, während der kühner gewordene Wolf schon nach meinem Arm schnappte und einen großen Fehl aus meinem Schafspelz riss. Aber in diesem Augenblick der höchsten Not, als ich mich schon halb und halb aufgegeben hatte, gejährt das Wunder. Es war so einfach, daß ich schon früher hätte darauf kommen müssen. Mein Blick fiel auf die Fahrradlampe. Ich schaltete sie ein, riß sie aus dem Halter und richtete den scharfen Lichtkegel gegen den Wolf. Ein Aufheulen, und mit eingezogenem Schwanz ergriff er die Flucht und eilte dem Walde zu, wo er verschwand.

Eine halbe Stunde später klopfte ich erschöpft und mit Blut besetzt an die Tür des Waldhüters. Meine Wunde brannte, aber ein Gefühl unendlicher Dankbarkeit erfüllte mich, als wäre mir in jener Minute, da der Tod schon neben mir stand, das Leben neu geschenkt worden, wie dem Kind, das ich zwei Stunden später in meinen Händen hielt.

Der Doktor schwieg, und es dauerte geruhsame Zeit, ehe wir unsere Unterhaltung wieder aufnahmen.

Von Kalibar.



## 100. Todestag des Erfinders der Photographie

Joseph Nièpce, französischer Offizier und Lithograph, der ab 1813 bahnbrechende Versuche zur Erfindung der Photographie machte, starb vor 100 Jahren, am 3. Juli 1833. Nièpce gelang es 1825, Bilder in der Camera obscura auf Asphalt herzustellen und mit Petrol-Aether zu fixieren (Heliographien). Zur weiteren Verbesserung der Erfindung verband er sich 1829 mit Daguerre, der nach Nièpces Tod das Erbe so erfolgreich verwaltete.

Der Satz wurde dem Gewinner zugeschossen. Regungslos sah der Oberst Fog die drei Millionen entwinden, die beinahe sein gewesen waren. Es schien ihm, als sähe er über das grüne Tuch des Spieltisches sich eßliche Schlösser verflüchtigen. Aber als er wegging, hielt ihn der Croupier zurück: „Es bleiben Ihnen noch achttausend Franken, Herr Oberst.“

„Alles in allem,“ meinte der General Brives, „Sie gewinnen achttausendmal Ihren Einsatz.“ „Richtig!“ sagte Fog. Aber er dachte: „Will heißen, daß ich drei Millionen verliere.“

Die Reue über diese drei Millionen quälte ihn bis zum Abend. Als bis dahin die Besessenheit unerträglich geworden war, jagte sich der Oberst Fog, der nach Deauville gekommen war, um tausend Franken zu verlieren, und deren achttausend gewonnen hatte, eine Kugel in den Kopf. (Deutsch von Hans B. Wagenseil.)



Ehescheidung Douglas Fairbanks – Mary Pickford

Doug und Mary, die weltbekannte Hollywood-Filmstars, deren Ehe in der amerikanischen Öffentlichkeit stets als vorbildlich gerühmt wurde, lassen sich nun scheiden.

Auch sie!

# Leben im Stall

Von Leopold Kern.

Es war kein Festtag für die Wabi, als sie von den Schweinen in den Kuhstall kam, obgleich sie sich das stets als großes Fest vorgestellt hatte. Aber ein Ereignis besonderer Art war es immerhin. Die Bläz war zum Kälbern und der Bauer zeterte, es gehe so nicht weiter. Weil die alte Nandl nicht mehr könne, müsse das ganze Weibervolk vorrücken und die Roseli von der zweiten Dirn endlich aus der Schule daheimbleiben und zu den Säuen. Dem Lehrer werde er es schon beibringen. Der Herr Pfarrer sei einverstanden, und das genüge. Viel Wissen mache nur Kopfweh und im Sauhstall gebe es keine Büchel. Sie sei schon zu groß zum Kinderhütchen, könne sich ihr Brot verdienen. Ihre Mutter, die zweite Dirn, sah es gehorsam ein; sie hatte selber mit elf Jahren angefangen. Das Schulgehen sei nur versäumte Zeit. Wer Gelehrte auf die Welt komme, werde auch ohne Schule gescheit sein, und wer dumm ist, bleibt samt ihr dumm.

Diesen wohlwollenden Umständen verdankte es die Wabi, daß sie endlich in den Kuhstall kam. Der Altdorf, der siebzigjährigen Nandl, schließen beim Melken schon die Arme ein; sechszig Jahre diente sie bereits im Hause, bei den Urgroßeltern des Bauern hatte sie ihren Lebenslauf als Saudirn begonnen. Sie mußte weg — wiewohl sie nicht gern ging. Der Bauer hatte ihr durch seine guten Verbindungen im Armenhaus einen Platz besorgt. Neue Kräfte sollten vorrücken; die Wabi war eine davon.

Seit sie denken konnte, war ihr der warme Kuhstall als eine Art Himmel erschienen. Ihre Mutter, Gott hab sie selig, sie war an Schwindsucht gestorben, hatte ihr oft erzählt, daß sie sie im Kuhstall zur Welt gebracht und aufgezogen. Warum auch nicht? Wie viele Kälber kamen hier zur Welt und kannten ebensoviel ihren Vater wie die Wabi. Sie mußte nichts andres als den Bauernhof und den Stall, wo sie um nichts mehr daheim war als die Tiere. Wie die Tiere wuchsen hier die Kinder auf, selbst die des Bauern. Wabi hatte sich als Kind im Stall bei der Mutter gewärmt, ihr ganzes armeliges Kindtum hatte sich im Stell abgespielt.

Aber dann hatte sie aus der Wärme hinaus müssen, in die Schule, die Kinder des Bauern hüten, und dann zu den Schweinen. Dort war es kalt, zugig, unfreundlich, gab es keinen Melkhimmel, keinen molligen Windel, wo man aufruhen und träumen konnte. Wie selten hatte sie, und nur auf kurze Weile, in den Kuhstall schlüpfen können. Und als dann ihre Mutter ausgelöscht und in die kalte Erde gesenkt war — da war auch das aus gewesen.

Nun wurde es doch anders! Sie war sechzehn, da ihre Karriere bei den Kühen begann, war jetzt keine Saudirn mehr, nicht mehr mißachtet und umhergestoßen, war sozusagen vollwertig geworden. Als reif würde man sie nehmen, weil sie kein Kind mehr war. Wie schlecht roch es bei den Schweinen, wie gut im Kuhstall nach Milch und nassem Fell. Sie würde nun Lohn erhalten, vielleicht fünfzig Schilling im Jahr, was holt der Herr gäb, und zu Weihnachten etwa eine neue Schürze oder ein Kopftuch, nicht immer bloß etwas Altes, Abgetragenes. Ach, wenn doch ihre Mutter das hätte erleben dürfen!

Diese Aussichten ließen sie verschmerzen, weswegen sie in den Kuhstall gekommen war. Vom Kälbern zu hören war ihr immer eine Qual gewesen; oft hätte sie Handreichungen tun sollen, aber stets hatte sie entschlüpfen können, hatte ihre Mutter sie weggeschickt. Das Leid der Kreatur würde sie an sich selbst noch früh genug lehrenlernen. Da waren ihr die Schweine lieber gewesen; wenn die ausserferteten, ging es lautlos, ohne Aufregung bei Tier und Mensch.

Aber jetzt war sie erwachsen, gehörte zu den Großen und wollte recht tapfer sein, wenn das jüngste Käbl kam. Wie reckte sich ihr fester Körper, wie straffte der erste Erfolg ihres jungen Lebens ihre feinigen Glieder! Ihre Hände und Arme waren dreb vom Bütteltragen und ihre Beine stämmig vom Ausmisten. Ihre Mutter hatte immer gesagt, sie solle sich brav halten, dann werde sie Saudirn, komme hierauf in den Kuhstall und könne mit der Zeit Melkerin werden; dann gehe es ihr gut.

Das Käbl war angelangt. Wabi hatte die Stricke, Salz und Kleie bereithalten müssen. Wie das bläulich und rosig herausgekommen war, die Schnauze, der Kopf, die Vorderbeine, um die der Bauer den Strick legte und dann mit dem Michl anzog. Plötzlich war es aufs Stroh geplumpst!

Wabi war erschrocken, als wäre ihr selbst ein Stein vom Herzen gefallen.

Der Michl, der das erste Jahr im Hause bei den Pferden diente, der die Fremde kannte und so viele lustige Geschichten wußte, hatte gelacht und ihr einen Stupser gegeben. Da war sie feuerrot geworden und hätte fast Salz und Kleie verschüttet, mit denen sie das Kälbchen bestreuen sollte, damit die Mutterkuh es lieber belecke. Sie war so aufgeregzt. Als die Benzi, die Kuhldirn, im vorigen Jahr ein Kind bekommen hatte, ach, was war das für ein Gejammer gewesen! Wie still benahm sich dagegen die Kuh!

Ehe der Michl ging, packte er sie fest um die Hüften. Sie hätte aufzuhübeln können!

Das war ihr Einstand im Kuhstall. Die Arbeit flog ihr nur so aus der Hand. Sie würde mit dem Käbl wachsen, von den Kälbern zum Jungvieh kommen, zu den Kühen, dann Melkerin sein! Was danach kam — das träumte sie nur. Einiges sehr Schönes. Man müsse alles abwarten können, hatte ihre Mutter immer gesagt. Oh, sie würde es können!

Es war ihr, als sei das Käbl ihr Kamerad, der mit ihr die gleiche Luft atmete. Nun war es schon drei Tage alt, so wie ihre Liebe zum Michl. Das war doch Liebe, wie die Leute sagten? Wie war sie froh, daß einer sie mochte! Wie das wohltat! Ach, hätte sie ihm ihre Liebe beweisen können! Aber so mußte sie sie dem Käbler zuwenden. Es war rosig und sie gab ihm stets die beste Streu, führte es behutsam zum Euter und sorgte, daß es stets die volle Stricke im Maul habe, stellte es so, daß die Mutterkuh es bejehen, berören, belecken könnte, turzum ließ all ihre Zärtlichkeit, bei den Säuen so lange zurückgestaut, ausströmen.

Das Käbl hatte einen kleinen weißen Kopf mit zwei ungleichen rotbraunen Flecken um die Augen und war auch sonst schön gezeichnet. Breitspurig stand es auf seinen festen Beinen und wackelte nur mit den großen Ohren. Es würde

nicht an den Händler verkauft werden, der die Kälber band und mög und auf den Wagen warf wie leblohes Zeug. Wabi sah im Geiste des Kalbes Werdegang. Wie wollte sie es pflegen, daß ihr beider Leben gleichmäßig dahinslaufe! Und vielleicht wurde es mit dem Michl auch etwas!

Vorsichtig lugte sie vom Kälbchen weg, das eifrig trank, durch die Tür. Der Michl lud draußen mit kräftigen Würzen Dünger auf den Wagen. Die Mittagssonne unterstrich seine Bewegungen mit scharfen Schatten. Jetzt setzte er die Gabel ab und wischte sich den Schweiß aus dem Gesicht. Da sah er sie im Halbdunkel des Stalles!

Mit einem Satz war er bei ihr!

Ach — was war das! Er küßte sie und warf sie auf den Strohhaufen hin und sie hatte keine Kraft, sich seinen Händen zu wahren! Nur einen Schrei hörte sie, wie aus weiter Ferne, laut genug, daß er sie erreiche.

Als sie sich freimachte, war das Unglück schon geschehen. Das Kälbchen war vom Euter weg neugierig zur Nachbartuhs getappt. Die hatte es mit einem Schlag des Hinterbeines niedergestreckt, daß es im Mist lag wie ein Kind und blieb und sich nicht zu erheben vermochte. Wabi schoß alles Blut zum Herzen.

Schritte auf der Tretten vertrieben den Michl.

Der Bauer trat eben ein, als Wabi über dem Tier kniete, es streichelte und dabei weinte. Obgleich sie glaubte, daß weiter nichts geschehen sei, rannen ihr die Tränen über die Wangen, weil das Kälbchen sie mit so traurigen Augen ansah. Erst als es der Bauer aufheben wollte, das eine Bein aber immer wieder einknickte, merkte auch Wabi, daß ein großes Unglück geschehen sei. Ein Bein war gebrochen!

Sie bekam zuerst eine Ohrfeige, daß sie in die Ecke flog. Und dann war alles aus. Das Kälbchen würde dem Händler gegeben werden und sie mußte ihr Bündel schnüren. So war beider Leben im Stall plötzlich zu Ende.

Noch nie war sie so außerhalb des Hoves gestanden! Nach jedem zweiten Schritt blickte sie sich um wie nach einer verlorenen Heimat. Jenseits der Brücke, wo ihr die Büsche den Hof verdeckten, sank sie nieder und weinte ihren jungen Schmerz ins Gras.

Sie entzraf heftig, als sie wer sankt anstieß. Der Michl stand neben ihr, sein Bündel in der Hand.

## Bäterliche Weisheit

Von Josef Jahoda.

„Schönheit ist wie eine farbige Blume, die am Morgen ausblüht und am Abend verwelkt.“

Josef betrachtete nachdenklich seine plumpen Röhrenstiefel, als wollte er von den vierfüigen Schuhspitzen ablesen, was Vater mit diesen Worten gemeint habe.

„Auch gescheit muß sie nicht sein“, sprach der alte Randak weiter. „Einer meiner Väter droben in den Bergen hat eine gescheite Frau geheiratet. Sie spintierte immer, kaufte sogar eine Porzellanschüssel zum Waschen und hing Organin vor die Fenster. Der Vetter hat schlecht mit ihr gewirtschaftet und mußte schließlich zehn Joh alten Waldes verkaufen, um die Schulden loszuwerden.“

Josef ist kein redseliger Mensch, er denkt mehr; darum antwortet er dem Vater nicht, sondern überlegt angestrengt, warum wohl der Vater ihm diese richtigen, aber überflüssigen Dinge erzählt.

„Muß bei einem Frauenzimmer auch an die Innereien denken“, predigte aus der Tiefe seiner Weisheit der weltkluge Randak. „Manchmal ist ein Mädel wie Milch und Blut, wiehart wie ein dreijähriger Wasch, springt wie eine übermüdige Ziege, aber — taum verheiratet — welken die Ohren, schrumpft die Brust ein, die Frau fällt vom Fleisch und fängt an zu kränkeln, hat erloschene Augen und — nach einem Jahr ist die Lunge ausgehuset. Dann kommt du den Doktor zahlen und das Begräbnis, wirfst von fremden Deuten bestohlen und verlierst eine Menge Geld.“

Jetzt öffnet Josef den Mund, um etwas zu sagen, aber der Vater redet schon wieder:

„Auch mußt du auf die Verwandtschaft der Frau achten“, belehrte er mit überlegener Miene. Eine große Verwandtschaft bedeutet große Essereien; bei Taufen und bei Kirchweih kommt eine ganze Prozession daher, besetzt das Haus und ist wie ein Regiment Husaren.“

Warnend hebt der Alte den Zeigefinger und sagt drohend: „Verwandte aus Hungersdorf und Elendsheim Holden sich jeden Tag Rat bei dir und wollen bei jedem Besuch

das halbe Haus davontragen. So eine Verwandtschaft ist wie eine Pestbeule.“

Josef gähnt unverhohlen. Das alles weiß er längst.

Jetzt räuspert sich der alte Randak: „Die Vergangenheit der Frau ist unwichtig! Solange nicht vor mir ein Balg oder zwei Bälger brüllen, ist das Mädel Jungfrau. Aus einem Bierkrug trinken fünfzig Menschen und der einundfünfzigste läßt sich das Bier dennoch gut schmecken.“

Josef guckt wieder auf die Spitzen seiner vierfüigen Stiefel. Warum wohl der Vater solche Reden hält? Hat er vielleicht ein Mädel für ihn in Aussicht? Das wäre eine böse Geschichte.

„Auch wollt' ich dir sagen, daß daß du dir kein zu frommes Mädel aussuchen sollst. Hast doch den Krohal aus Poerschnitz gekannt?“

Josef sagt „nein“, er will noch mehr sagen, aber der Vater redet schon wieder:

„Ich kenne ihn“, sagt er mit Nachdruck. „Fromm war das Weibsbild, das muß man sagen. Sie brachte mehr Heiligenbilder als Gulden ins Haus, errichtete in der Stube einen ganzen Altar mit Kerzen und Papierblumen, und sobald der Schuster im Dorf den Glockenstrang zieht, kniet sie hin und betet. Der Krohal aber wäscht indejen das Geschirr, wiegt das Kind und passt auf, daß die Milch am Herd nicht davonläuft. Sie läßt keine Prozession aus, ist tagelang auf Wallfahrt unterwegs, und der Krohal kann einstweilen das Haus hüten, Diinger aufladen, kochen und Geschirr waschen. Deshalb: nur keine Fromme! Ein Baterunser im Tag genügt.“

Josef ist schon sehr ärgerlich. Da kommt man nach zweijähriger Abwesenheit einmal heim, läßt sich die Reise einen Bahnen Geld kosten, will erzählen, wie es einem ergangen ist in der Welt und darf den Mund nicht aufmachen, weil der Vater überflüssiges Zeug schwärzen will. Deshalb springt Josef auf und brüllt:

„Warum erzählt ihr mir das alles, Vater?“

Der Alte stellt sich breitspurig hin, hebt den Finger und brüllt väterlich zurück: „Damit du nicht hereinfällst, wenn du mal heiratest!“

„Ich — — — ich — — — ach was, ich bin ja schon ein Jahr verheiratet, aber ihr laßt einen ja nicht zu Worte kommen!“

## Auf einen groben Kloß...

Auf einer Landstraße traf einmal der große jüdische Philosoph Moses Mendelsohn mit einem frechen Krautjunker zusammen.

„Mit was handelst du, Jud?“ fragte der edle Herr den Philosophen, der im Staub seines Pferdes einherging.

„Wozu es Ihnen sagen, Herr, Sie kaufen es ja doch nicht.“

„Na, sag's nur immerhin, Jud! Womit handelst du?“

„Mit Verstand, Euer Gnaden.“

Friedrich II. von Preußen, Fridericus rex, war verpflichtet, für die Herzogin von Cleve jährlich etliche Seelenmessen lesen zu lassen. Als er für diesen Zweck wieder einmal eine größere Summe an den betreffenden Pfarrer zahlen sollte, rief er ärgerlich: „Wann wird denn meine Frau Cousine endlich losgebetet sein? Sag mir das!“

Der Pfarrer erwiderte: „Eure Majestät können versichert sein, daß ich sofort, sobald ich darüber sichere Nachrichten empfangen werde, Eurer Majestät alleruntertänigst Bescheid sagen werde.“

Renaudel, der Führer des rechten Flügels der französischen Sozialdemokratie, war Tierarzt, ehe er den Beruf des Politikers ergriff. Er war der erste Tierarzt, der als Deputierter in die Kammer kam. Dieser Umstand schien die feudale Gesellschaft auf der Rechten des Hauses sehr zu belustigen. Als Renaudel einmal eine Rede hielt, unterhielte ein standesbewußtes Mitglied der Rechten den Redner mit dem Zwischenruf: „Ist es wahr, Herr Renaudel, daß Sie Tierarzt sind?“ Renaudel rief zurück: „Ja, gewiß. Doch warum? Sollten Sie sich vielleicht krank fühlen, Herr Kollege?“



# „Im Namen des Gottes“

Von August Matthey.

Es ist für einen Europäer nahezu unmöglich, irgendwelchen sakralen Handlungen des Ordens der Senussi beizuwohnen, da sie in dem Verstrebten, den Islam in seiner reinen und ursprünglichen Form wiederherzustellen, alles Fremde, also insbesondere die Christen, mit einem fanatischen Hass verfolgen.

Zwischen den graugrünen Büschen, Korneichenwäldern und Weinpflanzen eingebettet, liegt el Arousch, bestrahlt von der heißen Sonne Algeriens, wo ich endlich Gelegenheit haben sollte, mit eigenen Augen die geheimnisvollen Riten und Gebräuche der Senussi bei einem Taufest kennenzulernen.

Zufällig erfuhr ich von einem mir besfreundeten Berber, daß ein derartiges Fest bei einem hohen Würdenträger der Senussi stattfinden solle. Also etwas ganz Besonderes. „Hier ist das Haus“, mein Begleiter deutete auf ein vornehmes Gebäude, das rings von Korneichen umstanden war.

Die melodische Stimme des Muezzin ruft alle Gläubigen zum Gebet. Das „La illaha illallah!“ (Es gibt keine Gottheit außer Mohammed!) verhallt in der Unendlichkeit der Landschaft.

Diesen Augenblick benütze ich, um ungesiehen auf eine der den Hof übergregenden Eichen hinaufzuklettern. Der Feuerbrand der Sonne verlöscht langsam am Horizont; es wird dunkel.

Zwei glühende Augen bewegen sich im Hofe: Diener tragen Feuerroste hinein, die mit ihrer flackernden Glut das Blauweiß des Mosaiks phantastisch beleben. Einschläfernd wirkt das Plätschern des in roten Reflexen erglänzenden Springbrunnens.

Ein Märchen aus „Tausendundeiner Nacht“ wird hier vor meinen Augen lebendig.

Grenzenlose Stille, auf einmal schlürfende Schritte — drei Silhouetten; ich sehe schärfer hin: es sind weißbärtige Greise, nach den Schnüren um ihren Turban hohe Würdenträger der Senussi. Langsam lassen sie sich hinter den Rosten auf die ausgebreiteten Matten nieder.

Unmerklich füllt sich der Hof. Der Hausherr und seine nächsten Verwandten setzen sich in einer Reihe mit den Weißbärtigen auf die Teppiche, während die jungen Araber sich auf die übrigen Matten so lagern, daß sie um die Rosten herum einen weiten Kreis bilden.

Tief verschleiert nehmen Frauen auf dem Dache Platz, Tamburins in den schlanken Händen haltend.

Leise beginnt nun ein wiegender Gesang, der langsam angeschwellt die Dunkelheit mit einem schwingenden Rhythmus erfüllt.

Nur die drei Greise sitzen mit ihren stechenden Augen unbeweglich da und lassen den Rosenkranz durch ihre Finger gleiten.

Hart bricht der Singsang ab: ein altes Weib, gehüllt in dunkle Tücher, tritt in den Kreis der Jünglinge. Einem schwarzen Ziegenbock zieht sie hinter sich her. Rot blitzt es in ihrer Hand auf: ein langes, blankes Messer.

Plötzlich geht ein Ruck durch dieses Weib. Sie läßt den Ziegenbock los. Dreimal, fackelhaft geduckt, schleicht sie um das wie gebannt dastehende Tier — eine zischende Stimme fährt in die Stille der Erwartung, wächst, erfüllt den Raum und ballt sich endlich wie eine Gewitterwolke in der Beischwörungsformel zusammen:

„Bism illahi 'rrahmani 'rrahimi“ (im Namen Gottes des Barmherzigen, des Allerbarmers).

Ein roter Blitz greift durch die Luft — ein heller Blutstrom schießt aus der durchschnittenen Schlagader des getroffenen Tieres. Hastig springt das Weib mit bluttriefendem Messer zurück.

Mit grauenhaften Verrenkungen und irrsinnig hervorgequollenen Augen rast das Tier im Hof herum, mit Blut seinen Weg bezeichnend. Die Bewegungen werden immer schwächer, es wanzt, es fällt hin; Diener tragen den Kadaver hinaus.

Gleich einem Raubtier, das einer Spur nachschleicht, beginnt nun die unheimische Alte aus den Blutspuren das zukünftige Geschick des Kindes zu enträteln — angepannte Stille bei den Zuhörern; in der Ferne heult ein beutewillender Schakal.

Die düstere Starrheit, die sich über den Hof gesenkt hat, löst sich allmählich, der unterbrochene Singsang beginnt wieder anzufließen, während die Frauen rhythmisch dazu klatschen.

Immer schneller wird dieses eintönige Gemurmel, immer mehr geraten die Jünglinge in Verzückung, immer wilder wiegen sie ihre Oberkörper. Grauvoll verschwimmen die Schatten an den Wänden zu einem Zerrbild der Elfsäße...

Nur die Greise sitzen steinern auf ihren Matten.

In taumelndem Wirbel durchjagt der Rhythmus die sich ekstatisch drehenden Leiber; schon springen einige auf, und im Augenblick scheint der Hof in den Kessel eines dämonischen Tanzes verwandelt, der durch die flackernden Flammen der Rosten in das grelle Rot des entfesselten Blutes getaucht ist.



## Kettet die Zähne!

Aleine Mädchen mit großen Zahnbürsten. Eine originelle und eindringliche Werbegruppe bei dem „Tag des Zahnes“, der alljährlich in Long Beach veranstaltet wird, bei dem auf die Wichtigkeit der Zahnpflege für den Gesundheitszustand und damit das Gelämtbefinden des Menschen hingewiesen wird.

Gelle Schreie der Frauen durchzittern die Luft. Einzelne Jünglinge raffen Strohwäsche auf und vollführen damit einen sausenden Tanz, mit ihren Fackeln sich versengend.

Die Greise bleiben unbeweglich; grauenhafte Schatten tanzen auf ihren Gesichtern und zaubern darauf phantastische Grimassen hervor.

Der wilde Sturm des Tanzes peitscht durch den Hof. In höchster Ekstase löst sich einer aus der Schar der Tanzen, springt zum Feuerrost und — seine Hand ergreift ein schon vorbereitetes glühendes Stück Eisen und stößt es sich in den Rachen. Es zischt — der widerliche Geruch verbrannten Fleisches verpestet die Luft. Schon hat er das Eisen von sich geschleudert. Mit Schaum vor dem Mund bricht er zusammen und wälzt sich stöhnend auf dem Boden. Ein Zweiter...

Ein Dritter... Da — wie abgezchnitten — alles plötzlich still, alle verlassen lautlos den Schauspielplatz des Festes. Die Selbstverstümmelung war Höhepunkt und das grauenvolle Finale dieser Feier.

Diener bringen Matten und betten die zuckenden Leiber darauf.

Das Feuer in den Rosten verlöscht langsam und das schwere Achzen der Verwundeten senkt sich wie ein Alpdruck auf den Hof hernieder.

Im fernern Dunst der Morgendämmerung türmt sich der Dschobel Aures mit seinen regenzernagten und windzerfressenen Zinnen, als höchster von den Bergen des östlichen Atlas, in den Himmel.

Schaudernd gedenke ich der Beischwörungsformel:  
„Bism illahi 'rrahmani 'rrahimi...“

## Kleines Allerlei

Es ist nachgewiesen, daß über ein Drittel aller verhängnisvollen Verkehrsunfälle nach Eintritt der Dunkelheit stattfinden. Als die gefährlichste Stunde gilt die Zeit zwischen 10 und 11 Uhr nachts. Auch zwischen 5 und 7 Uhr abends ist eine sehr gefährliche Zeitspanne. Das meist gefährdete Lebensalter liegt zwischen 5 und 6 Jahren. Von getöteten Fußgängern waren 80 Prozent unter 10 oder über 50 Jahre alt.

Eine Hausfrau, die ihre Arbeit im Hause selber tut, legt innerhalb ihrer vier Wände fünf Kilometer zurück. Demgegenüber weist eine andere Statistik nach, daß ein junges Mädchen täglich etwa 15 Minuten vor dem Spiegel verbringt, während Damen zwischen 20 und 70 Jahren meist eine halbe Stunde brauchen. Demgemäß hat eine siebzigjährige Dame etwa 10 000 Stunden oder mehr als ein Jahr ihres Lebens vor dem Spiegel zugebracht.

Ein Störungszug, der gegen Sg6 gerichtet ist.

- |            |        |
|------------|--------|
| 8. . . .   | Lc8—e6 |
| 9. Sb1—c3  | Dd8—b8 |
| 10. Lc1—e3 | Db8—b7 |
| 11. 0—0—0  | 06—05  |
| 12. d4×e5  | ...    |

Weiß spielt auf Viniotenöffnung. Das ist beste Methode, die Entwicklungsschwierigkeiten des Schwarzen auszubeuten.

- |            |        |
|------------|--------|
| 12. . . .  | f6—e5  |
| 13. Sf3—g5 | Lc8—e7 |
| 14. f2—f4  | e5×f4  |
| 15. Lc8×f4 | Se7—g6 |

Ein schlechter Zug. Viel besser war h7—h6, um den Läufer eventuell nach h7 zu holen.

- |            |        |
|------------|--------|
| 16. Lf4—g3 | Lc8—e7 |
| 17. f2—e5  | d6—d5  |
| 18. e5—e6  | a5—a4  |

Jetzt kann Weiß die Offenung der e-Vinié erzwingen, wonach die weißen Türme entscheidend eingreifen können.

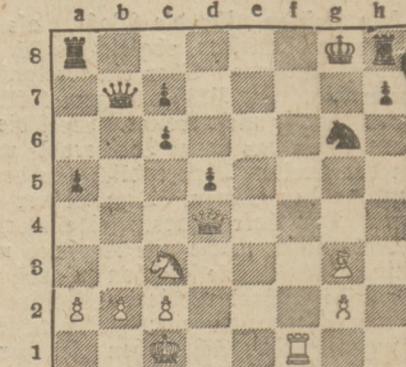
- |             |        |
|-------------|--------|
| 19. Sg5—f7  | Lc8×f7 |
| 20. e6×f7+  | Rc8×f7 |
| 21. Th1—f1+ | Le7—f6 |
| 22. h4—h5   | Sg6—e7 |
| 23. h5—h6   | ...    |

Dann wird der schwarzen Königstellung der letzte Halt genommen. Der Bauer g7 war eine wichtige Verteidigungsfigur.

- |           |        |
|-----------|--------|
| 23. . . . | Se7—g6 |
| 24. h6×g7 | Rf7×g7 |

25. Tf1×f6 Ag7×f6  
26. Td1—f1+ Rf6—g7  
Dem Ansturm der weißen Figuren muß der entblößte König immer erliegen.

27. Dd8—d4+ Ag7—g8



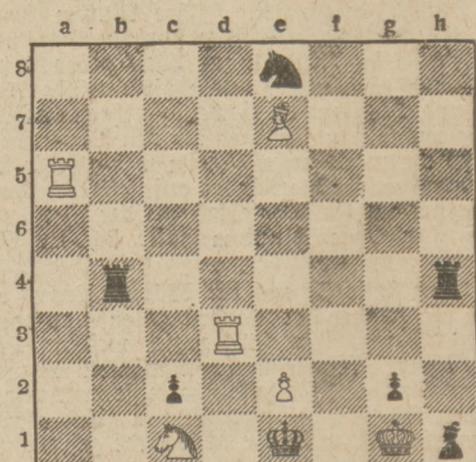
28. Sc3—e4 b5×e4

Das Springeropfer hat ein wichtiges Angriffstempo gebracht. Der Angriff kam so rasch, daß keiner der beiden schwarzen Türme zum Zuge kam.

29. Dd4—c4+ Ag8—g7  
30. Dc4—f7+ Ag7—h6  
31. Lg3—f4+ Sg6×f4  
32. Df7×f4+

Schwarz gab auf, denn es folgt Matt in wenigen Zügen.

## Aufgabe Nr. 171. — Zipperlin.



Weiß zieht und setzt in drei Zügen matt.

## Freier Schach-Bund.

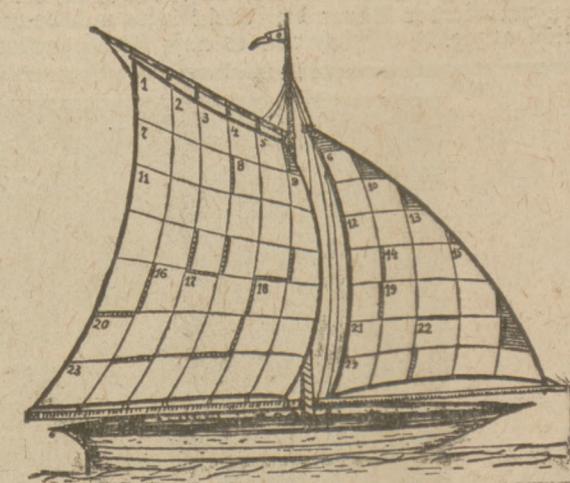
Kattowitz. Das für den Sonntag, den 18. Mai 1933 angelegte Treffen zwischen der Schachabteilung des C. Z. G. Wysłowice gegen den A. S. V. Kattowitz musste aus technischen Gründen eine Umlegung erfahren. Die geplante Begegnung findet nunmehr am kommenden Sonntag, den 9. Juli 1933 in Wysłowice statt. Treffpunkt der Kattowitzer Arbeiter-Schachler um 9 Uhr früh im Central-Hotel, von da gemeinsame Abfahrt.

Kattowitz. Am Montag, den 10. Juli, abends 7.30 Uhr, hält der Arbeiter-Schachverein Kattowitz die fällige Quartalsversammlung ab. Wegen der Wichtigkeit der Tagesordnung ist es dringend erwünscht, daß alle Mitglieder pünktlich erscheinen.

Kattowitz. Sonnabend, den 15. Juli, findet um 7 Uhr im Central-Hotel eine Vorstandssitzung statt. Außer den Vorstandsmitgliedern sind die einzelnen Ortsgruppenleiter zu dieser Sitzung eingeladen. Auch diejenigen Arbeiter-Schachvereine, die bis jetzt dem Freien Schachbund nicht angeschlossen sind, es aber in Zukunft tun wollen, können einen Delegierten zu dieser Sitzung entsenden. Da wichtige Punkte zu erledigen sind, wird gebeten, vollauffähig zu erscheinen.

## Rätsel-Ecke

### Kreuzworträtsel



Waggerlerecht: 1. Schiffsgerät, 7. Teil der Tafeloge, 8. südlicher Mädchenname, 11. Wasserfahrzeug, 12. griechischer Buchstabe, 14. Zahlwort, 16. Laufvogel, 19. Figur aus der Nibelungenage, 20. Gewürz, 21. Spaltwerkzeug, 23. Muse, 24. Flächenmaß, 25. Abschiedswort.

Senkrech: 1. Rattenvertilgungsmittel, 2. Ruderboot, 3. größeres Boot, 4. griechische Landschaft, 5. Meeresklippe, 6. und 9. zwei Erdeile, 10. Bootsteil, 13. Stimmlage, 15. Landboden, 17. weiblicher Vorname, 18. Raubfisch, 20. Wiese, 22. Ruf eines Haustieres.

## Auflösung des Gedankenstrainings „Ein findiger Reporter“

- 4 Ägyptische Truhe,
- 6 Griechisches Bildwerk,
- 2 Römischer Legionssader,
- 3 Gotischer Altar,
- 1 Leuchterweibchen, Renaissance
- 7 Barock-Putte,
- 5 Biedermeierbildnis,

## SCHACH-ECKE

### Lösung der Aufgabe Nr. 170.

Palaz. Matt in drei Zügen. Weiß: Ah7, De1, Tb1, Lf1, Ba6, a7, b6 (7). Schwarz: Ka8, Lf8, Lh3, Sa3, Sb3, Bd7, e6, g6 (8).

1. De1—e3 (droht b6—b7 matt) Lf8—e5 (falls Sc5 b6—b7+ nebst matt; falls Lg2 Lxg2+ nebst matt). 2. De3—e5 Lc5—d6  
3. Des—e4 matt oder 2.... d7—b6 3. Des—g8 matt.

### Partie Nr. 171. — Spanisch.

Ein schön durchgeföhrter Angriff zeichnet die folgende Partie aus dem Berliner Meisterschaftsturnier aus.

Weiß: Richter. Schwarz: Sämljch.

- |           |        |
|-----------|--------|
| 1. e2—e4  | e7—e5  |
| 2. Sg1—f3 | Sb8—c6 |
| 3. Lf1—b5 | a7—a6  |
| 4. Lb5—d4 | b7—b6  |
| 5. Va4×c6 | b7×c6  |
| 6. d2—d4  | f7—f6  |

Damit behauptet Schwarz zwar den Stützpunkt e5, sein Spiel bleibt aber besiegt.

- |           |        |
|-----------|--------|
| 7. Od1—d3 | Sg8—e7 |
| 8. h2—h4  | ...    |

Halt mache. Nachdem dieser Zustand fast zwei Jahre dauerte, wurde dieser Tage das Rechnungsbüro wieder nach den Werkstättenbetrieben zurückverlegt. Ob dieses auch auf die anderen verlegten Büros zutreffen wird, steht noch nicht fest. Zu alledem kommt noch, daß trotzdem an die 130 Beamten der Werkstättenverwaltung gekündigt worden ist, bereits mehrere Beamte der Eintrachthütte durch den neuen Direktor der Werkstättenverwaltung nach der Verwaltung in Königshütte verlegt wurden. Wie man hört, sollen alle Kaufmännischen Beamten der Eintrachthütte nach der Werkstättenverwaltung überführt werden. Daselbst verbleiben soll nur noch das technische Personal. Inwieweit die Gerüchte auf Wahrheit beruhen, daß die Eintrachthütte nach einiger Zeit ganz zur Einstellung kommen soll, konnte nicht festgestellt werden. Jedenfalls sollen verschiedene neue "Operationen" durchgeführt werden, wie sich ein höherer Beamter ausgelassen hat. Hoffen wir jedoch, daß alles beim alten, durch Gewährung von Aufträgen und Verdienstmöglichkeit bleiben möge.

**Tagung des Arbeitslosenhilfskomitees.** Unter dem Vorsitz des Stadtrats Grzec tagte am Mittwoch der Arbeitslosenhilfsausschuß und nahm zu verschiedenen Angelegenheiten der Arbeitslosenbetreuung Stellung. Den verschiedenen Berichten nach ist zu entnehmen, daß im Monat Juni an die 365 Sacf Mehl und mehrere Tausend Kaffeewürfel ausgegeben wurden. Infolge einer durchgeföhrten Kontrolle hatte sich die frühere höhere Anzahl um ein geringes ermäßigt. An Essen wurden im Monat Mai ausgegeben: In der Suppenküche an der ul. Bytomsk 113 000 Portionen, in der Suppenküche an der ul. Szpitalna 103 000. Milch an der ul. Bytomsk 11 800 Liter, an der ul. Szpitalna 12 800 Liter. Wie alle Monate vor dem, mußten leitens der Stadt an die 15 000 Zloty Zuschüsse geleistet werden. Ein von den Arbeitslosen gestellter Antrag auf Errichtung von Gewerbeschäfts läden, wurde von der Wojewodschaft abgelehnt, ferner ein Antrag der Arbeiter der Werkstättenverwaltung betreffend Gewährung von Geldunterstützungen. Der Grund hierzu liegt in dem gänzlichen Fehlen von Vermittlern. Ein Antrag vom Arbeitslosenkomitee um Zulassung in den bestehenden Hilfsausschuß, wurde zum wiederholten Male abgelehnt, weil der bisherige Hilfsausschuß die Befugnis nicht hat, eine Erweiterung vorzunehmen. Dieses kann nur durch die Wojewodschaft erfolgen und sie die Namensbenennung vornehmen muß. Ferner wurde abgelehnt die Zulassung von Arbeitslosen zur Kontrolle der Suppenküchen, weil unverhoffte Kontrollen zu jeder Tageszeit von den Mitgliedern des Komitees selbst vorgenommen werden. Die Kontrolle wurde weiter erweitert durch das Personal des Arbeitslosenbüros. Die notwendigen Anordnungen hierzu trifft der Leiter des Büros. Die Gewährung von Lebensmitteln und Bekleidungsstücken wird nach den bisherigen Richtlinien weiter vorgenommen. Anträge dieser Art finden keine Berücksichtigung. Nach Anfragen bei der Wojewodschaft betreffend der Gewährung von Sonder-Lebensmitteln bei Ausführung von öffentlichen Arbeiten, wurde mitgeteilt, daß dieses ungutstellend ist und jeder arbeitsführende nur das erhält, was ihm zusteht. In der Angelegenheit der zur Verfügungstellung von Gummistiefeln bei Ausführung der Rawaarbeiten, wird von der Wojewodschaft Aufklärung gefordert. Bei dieser Angelegenheit sollen auch die Klagen über die angebliche ungerechte Verteilung der Arbeitsausführung vorgebracht werden. Nach wie vor soll auf äußerste Sauberkeit in den Küchen gehalten werden. Personal, das sich an die Anordnungen nicht hält, soll nach einem Verweis zur Entlassung gebracht werden.

## Siemianowiz

Aus der Magistratsitzung. An der letzten Magistratsitzung wurde zum Schuldienner an der umgebauten Schule Kubielski ausgewählt welchem noch zwei Hilfskräfte zur Vereinigung beigegeben werden. Das Gehalt des Schuldieners wurde auf 175 Zloty einschließlich Wohnung, Licht, Beheizung festgesetzt, die Entschädigung für Vereinigung 9 Groschen je Quadratmeter. Die Lieferung von Seife, Soda und anderer Reinigungsmittel wurde den Kaufleuten Mendel, Brzozka, Lukowski und Wiczorek über-

# Um die Stilllegung von Ficinusshacht

Trotz der guten Produktion — Also keine Unrentabilität — Angeblich minderwertige Kohle — Heute Entscheidung — Auch Richterschächte in Gefahr?

Die Einstellungspläne um den Ficinusshacht in Siemianowiz sind in ein akutes Stadium eingetreten. Die Verwaltung hat den Antrag beim Demobilmachungskommissar gestellt, welcher am heutigen Freitag zur Entscheidung kommt. Die Gründe zu der Stilllegung sind allerdings nicht ganz durchsichtig, denn es ist Tatsache, daß Ficinusshacht eine der besten Gruben im ganzen Revier ist. Das gilt sowohl für die Produktion, als auch für die Rentabilität. Desgleichen hat sich die Arbeitslage im vergangenen Monat ein wenig gebessert und dürfte sich, wie alljährlich auf Grund des einsetzenden Winterbedarfs, noch weiter verbessern. Über die tatsächlichen Gründe zu dieser Maßnahme äußern sich die Generaldirektion und andere Faktoren der Grubenindustrie recht ausweichend.

**Da Unrentabilität nicht in Frage kommt, wird die mindere Qualität der Kohle als Grund angegeben.**

In Wirklichkeit aber zielt die Aktion nur auf weitere Ausbeutung der Arbeiterschaft hin. Die Erfahrung hat gelehrt, daß durch Antrieberei und Drohungen mit Entlassung, die Produktion immer noch mehr gesteigert wurde. Trotzdem seit Monaten ein Teil der Belegschaft in Turnusurlaub steht, ist die tägliche Förderziffer die gleiche geblieben. Die Kalkulation der Verwaltung geht dahin, daß der Grubenbetrieb zwar eingestellt wird, die Kohle unter Tage jedoch weiter ausgebebt und auf Richterschächte gefördert wird, welche Gruben durch Strecken miteinander verbunden sind.

tragen. Auf dem Übungsturm des Feuerwehrdepots wird ein Reflektor eingebaut. Die Installation führt Inst. Rudzki aus. Die Lieferung von Arbeitsgerät wie Schaufeln, Spitzhaufen usw. erhielt Unternehmer Ksienzny. Die Schule Michiewicza wird von Grund auf renoviert und sämtliche Klassen erweitert. Desgleichen wird im Keller ein Bunker für den Koksbedarf ausgebaut. Ein Antrag auf den Bau eines Raumes für den Gas-Schutz wurde aus Mangel an Mitteln abgelehnt. Die Antragsteller wollten damit einen Schuhraum für die Bevölkerung im Falle eines Gasangriffes schaffen, was 10 000 Zloty kosten würde. Ob dies für alle Einwohner ausreichen würde, glauben wir nicht.

**Sommerfest des Volkschors „Freie Sänger“.** Nach dem wohlgelungenen Frühlingsingen des Siemianowitzer Volkschors bereitet obiger Verein für den 23. Juli ein großes Sommerfest vor, welches am Nachmittag um 4 Uhr im Bienehospark stattfindet. Das in Vorbereitung befindliche Programm bringt durchwegs Neueinstudierungen in Tendenzen und Volksliedern. Mitwirkend sind das Kreischorchester mit einem Fanfarequartett, das Katowizer Männerdoppelquartett mit einem Programm von heiteren Chorwerken und verschiedene Sportgruppen. Für die Kleinen gibt es Kinderbelustigungen. Die Vorbereitung des gesanglichen Teiles liegt in den Händen des Bundesdirigenten Georg Steinitz. Die „Freien Sänger“ machen die Musik- und Gesangsfreunde, sowie die Bundesvereine und Mitglieder der Arbeiter- und Kulturbewegung schon jetzt auf diese große Veranstaltung aufmerksam und bitten, sich diesen Tag für dieses Fest freizuhalten.

**Ein vernünftiger Plan.** Die Bergverwaltung Laurahütte hat dem hiesigen Magistrat die Pacht des Schlossgartens angeboten. Bisher ist der Pächter ein hiesiger Gärtner gewesen, dessen Vertrag abgelaufen ist. Der Pachtzins beträgt 100 Zloty pro Jahr, allerdings ist der Pächter zur Unterhaltung des Parks verpflichtet. Der Magistrat plant, den Park der öffentlichen Benutzung freizugeben und will an verschiedenen Stellen neue Eingänge schaffen. Desgleichen werden innerhalb des Parks Bänke und Erfrischungshallen aufgestellt. Die Stadt Siemianowiz läuft durch diesen Plan zu einem der schönsten Städte.

Gilgi: nicht: „Na ja — das übliche!“

„Ja, da haben wir eben geheiratet. Ich freute mich auch sehr über unsere eigene Wohnung und alles — war alles wunderschön — und man kam sich als junger Bengel mächtig gehoben vor, wenn man so sagen konnte: meine Frau. Und die Hertha war doch Sekretärin bei Brandt u. Co., verdiente recht gut — na, und mein Gehalt dazu —! Wir konnten herrlich auskommen. Und Hertha wollte ihre Stelle behalten die nächsten zwei Jahre, bis ich genug verdiente für uns beide. Aber dann kam das erste Kind, und hat sie lange Zeit mit so 'ner eßlichen Brustgeschichte zu tun gehabt. Und dann ging unsere Firma pleite — monatelang lief ich rum ohne was. Und die Wohnung mussten wir aufzugeben und sind in 'ne Dachkammer hinten in der Friesenstraße gezogen. Und so eine gute Frau, die Hertha, Gilgi! — nie gesagt, nie gesammert. Und die schwerste Zeit war auch die schönste — da hab' ich gelebt, was es heißt, wenn ein Mensch wirklich zu einem gehört. — Ich kam dann bei einer Versicherungsgesellschaft unter als Agent — das lag mir nicht gleich, so hartnäckig und intensiv auf Leute einzureden — aber man kann's sich in unserer Zeit wirklich nicht leisten, daß einem irgendwas nicht liegt. Ich gab mir furchtbare Mühe — aber als ich gerad' anfing, in die Sache hineinzuwachsen, wurd' ich schon wieder entlassen. Und die Hertha bekam's zweite Kind. Wir haben uns doch so lieb. Wie furchtbar das ist, Gilgi, daß man sich nur Unglück bringt, wenn man sich lieb hat. Die Hertha allein wär' weiter gekommen, und ich allein wär' auch weitergekommen. Und zusammen ist man verloren und aufgeschmissen. Und ist verbunden auf Gedächtnis oder Verderb, und wenn man auseinandergehn wollt — da kriecht man dran. — Müßt' keine Liebe auf der Welt geben, Hans.“

„Müßt' keine Liebe auf der Welt geben, Hans.“

„Ja, ich bin gerannt von Pontius zu Pilatus, war Gehilfe in 'ner Garage, Autohilfesellner in 'nen Gartenlokal. Hab' Adressen geschrieben und Zeitungen ausgetragen. Einmal kam ich ein gutes Angebot für Holländisch Indien — kommt' ich ja nicht annehmen. Dann mal wieder Vertreter für 'ne Wäschefabrik — und wieder für 'ne Zeitlang Wohlfahrtsempfänger.

Ein Teil der Grubenbelegschaft, ca. 50 Prozent, soll nach den Richterschächten überwiesen werden, ca. 100 Mann sollen auf der Anlage zu Notstandsarbeiten verwendet werden und 89 Mann sollen zur Weiterführung der elektrischen Zentrale auf der Anlage verbleiben. Dafür will man auf Richterschächte die Arbeiter über 50 Jahre zur Entlassung bringen. Es läuft demnach alles auf eine weitere Nationalisierung hinaus.

Es tauchen aber bereits weitere Gerüchte auf, wonach in einigen Monaten auch die Richterschächte zur Einstellung gebracht werden sollen, da angeblich diese Anlage immer unrentabel wird, wegen des weiten Transportes unter Tage. Desgleichen geht Ähnliches auf der Magazinbrücke vor, wo ebenfalls Gerüchte über Einstellungsschichten verbreitet werden. Zunächst ist Tatsache, daß 24 Angehörige die Kündigung zum 1. Oktober erhalten haben. Es treibt eben alles dem wirtschaftlichen Zusammenbruch entgegen.

Mit dem Brachlegen der Großindustrie ist auch das Schicksal der Stadt Siemianowiz besiegelt, denn eine Industriestadt von 40 000 Einwohnern ohne ihr Lebensnetz, ist eine tote Stadt. Schon jetzt ist die Stadt nicht mehr im Stande, die 7000 registrierten Arbeitslosen zu erhalten, kommen aus der Großindustrie noch große Massen von Arbeitslosen hinzu, so gibt es einfach keinen Ausweg. Darum werden sich, außer den Arbeitern, auch die städtischen Behörden gegen eine solche Entwicklung mit allen Mitteln wehren müssen.

## Zu dem geplanten Lohnabbau auf Stanislausgrube

Mittwoch begab sich im Auftrage der Wojewodschaft eine Delegation nach der Grubenanlage Stanislaus in Sosnowitz, die bekanntlich zu dem Konzern „Hrabia Renard“ gehört. Die Lage auf dieser Grubenanlage wird eingehend nachgeprüft, um festzustellen, ob der Antrag der Verwaltung auf Abbau der Arbeiterlöhne tatsächlich begründet ist. Nach genauer Überprüfung wird dann der Demobilmachungskommissar über den Fall endgültig entscheiden. Bekanntlich haben dieser Tage auf „Renardgrube“ gegen 1000 Arbeiter gestreift.

## Wechsel in der Generaldirektion der Stickstoffwerke

Minister a. D. Kwiatkowski Nachfolger Podolski.

Wie die polnische Presse berichtet, wird mit dem 1. August d. Js. in der Generaldirektion der „Stickstoffwerke“ in Chorzow ein Wechsel eintreten. Der bisherige Direktor Podolski wird als Leiter der Salzwerke in Lemberg versetzt, während an seiner Stelle der frühere Minister Kwiatkowski die Leitung der Stickstoffwerke in Chorzow und Moscice übernimmt. Kwiatkowski war bereits früher in Chorzow tätig und gilt als besonderer Vertrauensmann des Staatspräsidenten, der sich um den Bau der Stickstoffwerke in Polen große Verdienste erworben hat.

## Pietisch-Prozeß erneut verlegt

Wie wir erfahren, ist der Prozeß gegen den früheren Ober-Schichtmeister Reinhold Pietisch, der für Freitag angezeigt gewesen ist, aus nicht näher bekannten Gründen erneut verlegt worden. Der neue Termin steht diesmal nicht fest.

## Fahrpreismäßigungen für Besucher polnischer Kurorte

Die schlesische Handelskammer teilt mit, daß der gestende Personentarif der Polnischen Staatsbahnen für Besucher polnischer Kurorte, eine Fahrpreismäßigung für die Rückreise vor sieht. Die Fahrpreismäßigung beträgt bei einem Kurauftenthalt in der Zeit vom 15. März bis 30. Juni und vom 1. Oktober bis 15. Dezember 80 Prozent und in anderen Jahreszeiten 50 Prozent.

**GILGI**

Irmgard Keun

## EINE VON UNS

40)

„Und wir selbst fanden uns noch tausendmal interessanter.“ Weißt du noch, wie der einzige immer sein Grammophon mit ins Boot nahm und tausendmal „Valencia“ gespielt hat?“

„Ja, Gilgi, und dann hast du ihm heimlich die Platte ins Wasser geschmissen. Und weißt du noch, wie die feiste Ruth immer sooo falsch zur Mandoline sang, daß es beinahe schon wieder richtig klang!“

„Ach ja, Ruth! Die fand sich so schön, daß sie sich einfach keinem Mann gönnte, und wenn sie in den Spiegel sah, dann bedauerte sie wohl immer, daß sie nicht in einem ein Junge sein — und mit sich selber ein Verhältnis anfangen konnt'. — Und wie du das sabelhafte Geschäft mit den holländischen Zigaretten gemacht hast!“

„Ja, den Abend haben wir im Bootshaus gefeiert, das wackelte wie 'ne Nusschale im sturmgewogenen Ozean — so vergnügt waren wir. Und der dicke Conny war so betrunken, daß er durchaus im Rhein nach Korallen tanzen wollt...“

„Gott ja, eine halbe Stunde lang hab' ich mich an sein Bein gehängt — sonst läg' er jetzt wohl da unten zwischen Biersflaschenherden und Konservenbüchsen!“

„Und gar keine schöne Wasserleiche wär' er gewesen!“

„Weißt du noch, weißt du noch, weißt du noch. Und jetzt? Der arme graugefleckte Junge da war mal der lustigste von allen. Ist ja gar nicht mehr derselbe — und — wie es ihm jetzt geht, kann man kaum fragen.“

Aber da fängt er schon von selbst an zu erzählen. Sind ja doch gar nicht so verschlossen, die Jungen. Gott ja, man schwiegt — so lange bis sich Bedürfnis und Gelegenheit zu sprechen mal vereinen. „... da war ich doch damals bei meinem Onkel in der Transformatorfabrik und habe tüchtig gearbeitet — und ging alles gut — und hab' einen ganz geraden vorzeichenlosen Weg vor mir, der langsam aber sicher bergauf ging. Und da war doch die Hertha — du kennst sie ja, Gilgi.“ Gilgi bestimmt sich — ja doch, die hübsche blonde Hertha mit den weichen, mütterlichen Hüften — „natürlich kenn' ich sie — war sehr anständig im Brustschwimmen — und ein lieber Kerl...“

Hätt' auch mal 'ne anständige Sache als Filialleiter haben können — wenn ich vierhundert Mark Kavution gehabt hätte — Hatt' ich natürlich nicht. Und wieder mal mit Starbsauern von Haus zu Haus gezogen — und jetzt mit Bohnerwachs. — Du — wer das nicht selbst durchgemacht hat, weiß nicht, wie das ist. Wie ein Verbrecher wird man behandelt, wie ein ganz gemeiner Verbrecher. Da knallt dir die Tür vor der Nase zu — das sieht dich so böse und feindselig an — und man läuft und läuft und läuft, und oft deckt der Verdienst eines Tages noch nicht mal die Kosten für abgeworfene Schuhsohlen. — Aber — man hat ja verflucht die Pflicht — nicht den Mut zu verlieren, nicht wahr?“ Hilflos zuckt es um seine Mundwinkel — „und es wird ja wohl auch wieder mal besser?“

Und er sieht Gilgi an, will sich ein Ja aus ihr herauslesen — und plötzlich fällt sein Kopf vorüber auf die Tischplatte, und die Schultern zucken, sein ganzer Körper schlättert — der weint, mein Gott, der weint — ein trüchender Schluchzen kommt aus seiner Kehle — noch einer, noch einer — das kann man nicht hören, das kann man nicht sehen — einen Mann, der weint. Und das Schluchzen — mein Gott — Gilgi ist aufgesprungen, lehnt freundlich an der Sessellehne — hör' auf, hör' auf, ich kann das nicht hören — der schluchzt so furchtbar — ich werde wahnsinnig, ich spring' aus dem Fenster, wenn er nicht aufhört... Und nun hebt er den Kopf, das Weinen in seinen Augen ist tot durchdäckt — — „das — wird — nie mehr — besser, Gilgi — ich fühl', daß das nie mehr besser wird. Und das halt' ich nicht mehr aus — einfach nicht — mehr — aus — wenn ich über die Straße gehe — und sehe so dicke rotbäckige Kinder und dent' dann an meine — so blau und elend — da oben in der müffigen Kammer. Für mich allein würd' ich doch nie und nie den Mut verlieren — aber das halt' ich nicht mehr aus — ich weiß nicht mehr — kann nicht mehr — Tränen laufen ihm übers unverdeckte Gesicht, und er schämt sich nicht — wenn man mal soweit ist, schämt man sich nicht mehr.

„Hans, lieber Hans,“ sagt Gilgi. Das ist doch nun einer aus ihrer Reihe. Und man müßte zusammenhalten, so sehr müßte man zusammenhalten. Viel wichtiger ist das als alles Verliebtheit: wir Jungen müßten zusammenhalten. Wir dürfen so dieses nicht aneinander geschehen lassen, wir müßten alle, alle ziemlich sehr wirkliche Freunde sein... (Fortsetzung folgt)

# Bielitz, Biala und Umgegend

## Bielitz und Umgebung

Werbekreis der Bielitzer Theatergesellschaft m. b. H.  
für das Spieljahr 1933-34.

Die Bielitzer Theatergesellschaft m. b. H. versendet an alle vorjährigen Abonnenten einen Werbekreis, den wir hier zum Abdruck bringen.

Euer Wohlgeborene!

Wir wenden uns mit diesem Rundschreiben an die Gemeinschaft unserer lebenslänglichen Abonnenten und richten daher auch an Sie das höfliche Eruchen, uns mit der angehörenden Rückseitkarte eine Verpflichtungserklärung abzugeben, zu folge welcher Sie Ihr Abonnement für die Spielzeit 1933/34 erneuern.

Eine kürzlich geflogene Beratung des engeren Theaterteams hat die Notwendigkeit festgestellt, daß das neue Abonnement schon jetzt aufzulegen, damit Klarheit über sein Ausmaß gewonnen werden könne. Es bedarf kaum weiterer Ausführungen dazu, daß erst das wirtschaftliche Fundament mit voller Sicherheit abgesteckt sein muß, ehe mit dem Aufbau eines neuen Spieljahres, das an innerem Wert seinen Vorgängern nicht nachstehen soll, begonnen werden darf. Gilt es doch, ein vielfältiges Personal — Direktor, Schauspieler, administrative Kräfte — auf Jahresdauer zu verpflichten und die Rückdeckung für diese Verpflichtung kann nur übermals Verpflichtung sein: jene des Abonnementsummes nämlich, durch den allein die finanzielle Kontinuität der Theaterführung gewährleistet wird. Das fallweise zuströmende Tagespublikum ist wohl eine willkommene, doch eben keine auszumessende Größe.

Was sonstige Voransorge betrifft, so ist nicht bloß gerade im letzten Jahre unser Verhältnis zur polnischen Theatergesellschaft in freundschaftlicher Weise geklärt worden, sondern es konnte auch früher als sonst die Einreisebewilligung für den Ausland zu entnehmende Ensemblekräfte erwirkt werden. Mit der schönsten Spielerlaubnis von Seiten der Behörden ist es aber nicht getan, wenn uns nicht zugleich die Gesellschaft unserer Abonnenten erlaubt, mit dem Spiel beginnen zu dürfen.

Die künstlerischen Richtlinien für dieses Spiel werden keiner Veränderung unterliegen. Seit jeher hat unsere Bühne ihre Orientierung an dem großen Vorbild der Wiener Theaterkultur genommen, deren Kern das Burgtheater ist, in welchem sich nach einem Worte von Anton Wildgans der österreichische Geist mit jenem von Weimar vermählt hat. Aber auch das leistungsfähige Wien des Singspiels und der Operette soll für uns Richtung gebend bleiben.

Mit Direktor Hans Ziegler, der unserem Theater seit 1927 mit größter Hingabe vorsteht, sind auf sein Reengagement abzielende Verhandlungen im Gange. Zum Teil ist auch die Wiedergewinnung anderer Kräfte, welche sich die Sympathien unseres Publikums erworben haben, in Aussicht genommen. Einem Spielplanentwurf, den Direktor Ziegler aufstellte, entnehmen wir etwa folgende Werke:

„Die Freier“ von Josef Freiherrn v. Eichendorff (Eröffnungsvorstellung), „Peer Gynt“ von Ibsen, „König Lear“, „Der Traum ein Leben“ von Grillparzer, „Der eingebildete Kranke“ von Moliere, „Prinz Eugen von Savoyen“ von Schumann, „Hundert Tage“ von Mussolini, „Die Mädelchen einer Königin“ von Sil Vara, „Gastein“ von Hirschfeld.

Im heiteren Genre: „Ist Geraldine ein Engel?“, „Ewig und Del“, „Trajak Ihrer Exzellenz“, „Geld ist nicht alles“, „2. Stock, Tür 17“.

In der Operette: „Bezauberndes Fräulein“, „Orpheus in der Unterwelt“, „Mamelle Nitouche“, „Künstlerblut“, „Ball im Savoy“, „Viktoria und ihr Husar“.

Indem wir die Bitte befügen, diesen Werbekreis auch Ihren Bekannten zuzumessen zu lassen, sofern diese noch nicht auf unserer Abonnementliste eingetragen sein sollten, weisen wir noch auf die Dringlichkeit Ihrer eigenen Entschließung hin: Die Rückseitkarte wolle bis 10. Juli an uns abgesetzt werden.

Wir empfehlen uns

Hochachtungsvoll  
Bielitzer Theatergesellschaft m. b. H.

Achtung, billige Katowiz-Fahrt! Der hiesige Unter-  
verband des 3. R. S. Polens organisiert aus Anlaß des  
in Katowic am 15. und 16. Juli stattfindenden Interna-  
tionalen Sportfestes einen populären Zug. Der Fahrpreis  
hier und zurück beträgt 350 Zloty. Die Fahrt erfolgt am  
Samstag, 15. Juli, nachmittags, die Retoursfahrt Sonntag  
abends. Anmeldungen werden in der Restauration im Ar-  
beiterheim entgegengenommen.

Mitteilung der Gewerkschaftsbibliothek. Den Mitgliedern der Gewerkschaftsbibliothek in Bielsko wird zur Kenntnis gebracht, daß die Bibliothek auf die Dauer von 6 Wochen gesperrt wird, zwecks Büchererweiterung. Letzte Bücherausgabe erfolgt am 11. Juli. Bis zum 21. Juli müssen alle Bücher zurückgestattet werden.

Die Bibliotheksleitung.

Während einer Kaufrei erschossen. Sonntag abends kam es gelegentlich eines Gasthausbesuches in Bielsko zwischen dem vom Militärdienst zurückgekehrten 25 Jahre alten Weber Viktor Jolymiat und dem 27jährigen Johann Kielbasa zu einem Streit, welcher sich auf der Straße fortsetzte und zu einer Kaufrei ausartete. Während derselben zog Kielbasa plötzlich seinen Revolver und gab gegen Jolymiat drei Schüsse ab, welche den Letzteren tödlich verwundeten. Der vom Sanatorium zu Hilfe herbeigerueße Arzt konnte leider nur den Tod konstatieren. Kielbasa, der mittlerweile verschwunden war, wurde aufgesucht, verhaftet und dem Landesgericht in Wadowice eingeliefert.

Die Nikelsdorfer Arbeitersänger laden zum 25jährigen Gründungsfest des A.G.V. „Eintracht“ ein. Mit dem Wachsen der Arbeiterbewegung in unserem Industriegebiete Ende des vorigen Jahrhunderts erwachte zugleich der Drang in den Arbeitersassen nicht nur um bessere Löhne und eine gut ausgebauten Sozialgezegebung zu kämpfen, sondern auch neben diesem Kampf sich auf kulturellem Gebiet betätigen

## Bielitzer Gemeinderat

Die am Mittwoch, den 28. Juni, stattgefundenen Gemeinderatsitzung war die letzte vor den Sommerferien und ihr Verlauf wies auch eine Ferienstimmung auf. Die lange Tagesordnung — 24 Punkte — wurde im Eiltempo erledigt und hat keine größeren Debatten ausgelöst. Die Gemeinderäte waren froh, daß sie nach getaner Arbeit in die Ferien gehen konnten. Herr Bürgermeister Dr. Kobielka hat die Sitzung zwar eröffnet, mußte aber, da er sich seit längerer Zeit nicht wohl fühlte, nach Erledigung einiger Punkte den Vorstand an den Vizebürgermeister Fuchs übergeben.

Den schriftlich vorliegenden Mitteilungen des Präsidiums entnehmen wir, daß die Versicherungsanstalt für geistige Angestellte den Zinsfuß von der bei ihr aufgenommenen Anleihe von 2 000 000 Zloty von 8 Prozent auf 7 Prozent ermäßigt hat. Zu dieser Angelegenheit wurde im Verlauf der Sitzung beschlossen, um eine weitere Zinsherabsetzung einzukommen, weil auch diese Verzinsung noch viel zu hoch ist.

Auf die im September 1932 an die Wojewodschaft gerichtete Eingabe des Magistrats um Zinsherabsetzung von der für die Talsperre aufgenommenen Anleihe von 4 Millionen Zloty gibt die Wojewodschaft bekannt, daß eine solche nicht erfolgen kann, weil es sich um eine ausländische (amerikanische) Obligation ausleihe handelt. Über seinerzeitigen Antrag des G. R. Gen. Höngsmann, wurde ein bezügliches Schreiben an den Städteverband gerichtet, dieser möge ein Memorandum an die Regierung richten, mit dem Verlangen, daß die Gemeinden an dem Gewinne aus dem Dolatsturz ebenfalls Anteil nehmen sollen. Der Städteverband hat diesen Antrag in seine Resolution aufgenommen. Rechtsanwalt Dr. Malinowski als Vertreter der Herren Vizebürgermeister Fuchs, Dr. Broda und Dr. Kolarzik in Angelegenheit der Verleumdung durch Franz Grüttner in der Lichtstreikaffäre berichtet, daß der Rechtsgesetzte alle seine Behauptungen vor Gericht zurückgezogen und protokollarisch abgetragen hat. In der gleichen Angelegenheit hat auch Herr Bürgermeister Dr. Kobielka den Zuckerbäcker Pasternak angeklagt, dieser ist jedoch in der am 1. Juni 1933 stattgefundenen Gerichtsverhandlung nicht erschienen und hat schriftlich erklärt, daß er als Jude am Feiertag nicht erscheinen kann. Die Verhandlung wurde auf den 12. Juli 1933 verlegt.

Vor Eingang in die Tagesordnung verließ G. R. Dr. Wach eine Resolution, die anfänglich des „Meerfeiertages“ in allen Gemeinden Polens zur Verlesung gebracht wurde. Diese Resolution bringt zum Ausdruck, daß das polnische Volk an dem Flottenausbau hängt, daß es den Frieden will, aber die gegenwärtigen Grenzen Polens mit alle Kräften verteidigen wird. Die Resolution wurde ohne Debatte angenommen. Der Handels- und Gewerbeamt wurde die Gebäudesteuer nur von den durch dieselbe bemühten Lokalen nachzuzahlen, während diese Steuer von gezeichneten Lokalen zu entrichten ist.

Über Antrag der Finanzsektion wurden die Mietzinse in den neu erbauten Häusern am Strössel und im Feuerwehrdepot in der Weise herabgesetzt, daß nunmehr für ein Quadratmeter der bewohnten Fläche nicht wie bisher 1,20 Zloty, sondern bloß 1,05 Zloty gezahlt werden wird, wobei die Nebengebühren dieselben verbleiben.

zu können. Und so gründeten schon unsere Vorkämpfer in ihren damaligen gewerkschaftlichen Organisationen Gesangsaktionen, um nach des Tages Mühs und Arbeit am Abend im Kreise Gleichgesinnter beim Singen neuen Geist und Mut für den weiteren Kampf zu sammeln. Die Pflege des Gesanges sollte von da ab nicht mehr das Privileg der sogenannten besseren Klasse bleiben, die Arbeiterklasse begann nun die Kunst nach ihren eigenen Gesichtspunkten zu pflegen. Die bis zum Jahre 1896 bestehenden Gesangsgruppen der Metall- und Textilarbeiter wurden aufgelöst und der erste Arbeitersangverein, der A.G.V. „Frohsinn“ in Bielitz gegründet. Diesem Beispiel folgten bald die Arbeiter der benachbarten Landgemeinden. Es entstanden nun bald darauf die Alexanderfelder, die Kammer, Lipniker. Erst im Jahre 1908 fanden sich sangefreudige Arbeiter bei uns in Nikelsdorf zusammen und gründeten den A.G.V. „Eintracht“. In der Restauration des Herrn Genser fand am 2. August 1908 die konstituierende Generalversammlung unter Anteilnahme mehrerer Mitglieder der Brudervereine und des Hauses Bielitz statt. Ein regelmäßiger Singstundenbetrieb wurde aufgenommen. Mitglieder mußten geworben werden. Die letzte Sitzung vor dem Kriege fand am 5. Juni 1914 statt. Dann kam der unglückliche Krieg. Viele Mitglieder mußten zur Kriegsdienstleistung einrücken, viele von ihnen kamen nicht mehr zurück. Jede Kulturtätigkeit wurde nun unterbrochen. Erst im Jahre 1920 fand am 7. Januar die erste Mitgliederversammlung statt, bei welcher sich gleich 26 Mitglieder meldeten und der Singstundenbetrieb wurde wieder flott weitergeführt. Im Jahre 1922 beschloß nun die Vereinsleitung auch die Frauen und Mädchen für das Singen zu interessieren, und man hat dabei bestimmt keinen schlechten Griff getan. Der Gemischte Chor hat sich aufs beste bewährt und hoffen wir auch für die Zukunft das Beste. Nicht unerwähnt wollen wir lassen, daß auch die Chormeisterfrage dem Verein viele Sorgen bereitet hat und glauben wir wohl nach vielen Mühen dieselbe seit einigen Jahren in zufriedenstellender Weise gelöst zu haben. Und nun sind 25 Jahre verstrichen, 25 Jahre voll Mühs und Arbeit, voll Ausopferung seitens vieler Mitglieder sind vorbei. Wir sind heute in eine Zeit hineingekommen, die wohl wenig Freude auskommen läßt, um Feste zu feiern. Trotzdem aber wollen wir mit den beschwerlichsten Mitteln unserer Gründungsfeier abhalten. Das Fest findet am Sonntag, den 9. Juli 1933 in der Restauration des Herrn Genser statt. Beginn 1/2 Uhr nachmittags. Falls es regnen sollte, wird das Fest auf den folgenden Sonntag, den 16. Juli, verschoben und findet dann bei jeder Witterung statt.

9. Juli 1933 25jähr. Gründungsfest  
des A.G.V., Eintracht-Nikelsdorf  
im Garten des H. Genser. — Beginn 1/2 Uhr nachmittags.

Laut Gesetz hat die Gemeinde für den Arbeitsbeschaffungsfonds 1 Prozent des Jahresbudgets d. s. 30 000 Zloty zu bezahlen. Es wurde beschlossen sich an die Wojewodschaft zu wenden, sie möge diesen Betrag der Gemeinde für den Ausbau der 3. Mai-Straße als Dotationsförderung überlassen.

Für die Beschäftigung der Arbeitslosen hat der Arbeitsbeschaffungsfonds einen Kredit von 7500 Zloty gewährt, welcher genehmigt wurde.

Abg. Pobozny berichtet, daß die Hausbesitzer seinerzeit verlangt haben, man möge von der Wassermessermiete einen Wassermessfonds anlegen um den Austausch und die Reparaturen der Wassermesser vorzunehmen. Es wurde beschlossen bei dem bisherigen Modus zu verbleiben und diese im Rahmen der Einkünfte aus dem Wasserertrag durchzuführen.

G. R. Höngsmann berichtet im Namen des Elektro- und Finanzausschusses und der Finanzsektion, daß mit der elektrischen Straßenbahn ein Uebereinkommen getroffen wurde, nach welchem sich diese verpflichtet als Anteil an ihrem Reingewinn für die Zeit vom Jahre 1929-1931, den Betrag von 50 000 Zloty zu bezahlen, 20 000 Zloty bis 1. Oktober 1933 und die restlichen 30 000 Zloty in 4 aufeinanderfolgenden Jahresraten zu je 7500 Zloty. Die Gemeinde verpflichtet sich bis 31. Dezember 1933 einen neuen Vertrag mit der Straßenbahngesellschaft zu schließen. Dieser Antrag wurde angenommen.

Abg. Pobozny berichtet, daß das Kirchenbaukomitee beschlossen hat die Dreifaltigkeitskirche auszubauen und mit dem Bau bereits begonnen hat. Der Ausbau kostet 30 000 Zloty. Angeblich ist die Gemeinde verpflichtet ein Drittel der Kosten zu tragen, und auch der Bürgermeister hat die Zustimmung zum Bau gegeben. Nachdem im Budget eine solche Ausgabe nicht vorgesehen ist, wurde die Wojewodschaft darüber befragt und diese hat erklärt, daß über das Budget keine Investitionen vorgenommen und keine Ausgaben gemacht werden dürfen. Da die Gemeinde derzeit die auf sie entfallenden 10 000 Zloty nicht bezahlen kann, so wurde beschlossen einen entsprechenden Teilbetrag in das nächste Budget nach Möglichkeit einzustellen, wogegen wir uns entschieden wenden müssen. Es ist traurig, daß man in jener Zeit, wo die Gemeinde sich mit ihren Schulden keinen Rat weiß und nicht einmal im Stande ist bereits beschlossene Holzwohnhäuser aufzubauen, keine andere Sorge hat, als Kirchen auszubauen. Endlich wurde für die Gemeinde angestellten eine Dienstpragmatik beschlossen. Über diese referierte G. R. Abg. Pobozny.

In einer längeren Ausführung erklärte der Redner, den chaotischen Zustand, welcher darin besteht, daß die alte Gemeindeordnung aus österreichischen Zeiten vom Jahre 1862 noch immer in Kraft ist, obwohl viele Artikel durch vorgenommene Änderungen ihren Wert verloren haben, und man weiß wirklich nicht was noch gültig ist und was nicht. Dasselbe gilt auch für die Dienstpragmatik. Die bestehende Dienstpragmatik vom Jahre 1877 hat durch viele nachträgliche Gemeinderatsbeschlüsse so viele Änderungen erfahren, daß man von dieser dasselbe sagen kann, was über die Gemeindeordnung gesagt wurde. Eine neue Dienstpragmatik ist daher dringend notwendig und deshalb hat die Personalkommission, welche schon vor 1½ Jahren vom Gemeinderat hierzu beauftragt wurde, ein Komitee bestehend aus den Gemeinderäten Prof. Poch, Pobozny und Höngsmann beauftragt, diese Dienstpragmatik auszuarbeiten. In 19 Stunden hat sich das Komitee mit dieser Frage befaßt und den fertiggestellten Entwurf der Rechtssektion und der Personalkommission zu Begutachtung vorgelegt. Nur geringe Verbesserungen wurden an dem Entwurf vorgenommen und auch die Angestelltenorganisationen welche zu dem Entwurf Stellung genommen und ihre Wünsche vorgebracht haben, haben sich diesem Entwurf einverstanden erklärt. Der Referent ersucht um Annahme. Gegen die sofortige Annahme wendete sich G. R. Wiesner, mit der Begründung, daß er nicht genug Zeit hatte diesen Entwurf zu studieren und verlangte die Vertragung. Die Dienstpragmatik wurde jedoch ohne Debatte gegen die Stimmen der Nazi angenommen.

Nachdem noch einige Parzellierungsangelegenheiten erledigt wurden, war die Tagesordnung erschöpft.

G. R. Gen. Höngsmann stellte noch den Antrag der Lehrerschaft für die Miete bei der Ausstattung der Schulausstellung den Dank auszusprechen. (Angenommen.) Hierauf Schluss der öffentlichen Sitzung.

### Irrtum oder Absicht.

In ihrem Bericht über die letzte Gemeinderatsitzung schreibt die „Schles. Zeitung“ in ihrer Ausgabe vom 1. Juli 1933 zu der Angelegenheit der Mietzinserhöhung in den städtischen Gebäuden, daß die Sozialdemokratie merkwürdig Weise nicht für den Ermäßigungsantrag gestimmt haben.

Nach einem solchen merkwürdigen Bericht würde jeder meinen, daß die sozialistischen Gemeinderäte eine Ermäßigung der Mietzinse überhaupt abgelehnt haben. Dies war jedoch nicht der Fall; im Gegenteil unsere Genossen wollten eine größere Ermäßigung der Mietzinse durchsetzen. Dies war eben nur dadurch möglich, weil Gemeinderat Jachnik einen diesbezüglichen Antrag gestellt hat, für welchen auch unsere Genossen gestimmt hätten.

Der Sektionsantrag befürwortete eine Ermäßigung der Mietzinse von 1,20 Zloty auf 1,05 Zloty für den Quadratmeter der bewohnten Fläche, während G. R. Jachnik eine solche auf 1 Zloty beantragt hat. Nachdem der Sektionsantrag zuerst zur Abstimmung gelangt ist, so war es selbstverständlich, daß unsere Genossen gegen diesen Antrag stimmen mußten, wollten sie den Antrag Jachnik zur Annahme gelangen lassen. Leider wurde der Sektionsantrag mit den Stimmen der bürgerlichen Mehrheit angenommen und deshalb ist die Abstimmung über den Antrag Jachnik entfallen.

Hierdurch ist diese — laut dem merkwürdigen Bericht der „Schles. Zeitung“ — Merkwürdigkeit der Abstimmung der sozialistischen Gemeinderäte hoffentlich aufgeklärt.

Ob ein solch merkwürdiger Bericht der „Schles. Zeitung“ nur ein Irrtum oder Absicht war, darüber lassen wir der Öffentlichkeit zur Beurteilung.

# Für unsere Frauen

## Frauen im Asyl

Als ich in die Gasse, in der das Asyl liegt, eintrat, ging eine Frauengestalt vor mir, die sich ununterbrochen frazte, was bei mir bewirkte, desgleichen zu tun. Ich kam so an ihr vorüber: „Gehen Sie auch dorthin schlafen?“ sprach ich sie an. „Natürlich, sind Sie denn nicht von hier?“ — „Nein, nein, ich bin aus Wien.“ Ich koste das so gern aus, es hat einen eigenen Klang, aus Wien zu sein, ich weiß das. „Ah“, machte sie auch schon. Und den Ton dazu, ich kenne ihn und höre ihn gern. „Dann komm’ Se mal, wir machen zusammen hin.“ Sie ist nicht mehr jung und noch nicht alt, aber sie ist die Pennenklische, wie sie im Buch steht. Dreißigjährig, häßlich und gedunsen, aber zähe und gefund. Trotz allem. Diese Frauen laufen oft tage- und wochenlang mit einem und demselben Tippler mit, reißen Platte, saufen Schnaps, kugeln im Straßengraben. Und wird der Mann ihrer überdrüssig, sagen sie „Servus!“ und suchen den Nächsten, der sie wieder für eine Zeit mit dem täglichen Brot versorgt, dem Brot, das er selber erbetet, ersungen oder sonstwie erschöpft hat.

Auf uns Wandervögel ist sie schlecht zu sprechen: „Bleibt in euren Jugendherbergen, die Pennen (Herbergen) gehören uns.“ Was sie einmal war? Alles, was nicht Normal spieler ist, war nämlich mal was. Diese Frau ist wenigstens ehrlich. Erzählt nicht die typisch romantisch-rührselige Geschichte ihrer Stadtschwester von der Strafzenede, sie sagt einfach und lakonisch: „Immer schon ein Saumensch gewesen. Da kannst nichts machen. Basta.“

### Im Schlafräum.

Nun bin ich gebadet. Ich nehme den Schlafsaal und gehe zum Bett. Meine Begleiterin hat ein paar Freindinnen gefunden. „Polackensau, Menschenkind“, hört ich sie rufen, „wo kommst du auf einmal her?“ Und schon liegt sie einer kleinen, trotz allem Baden unglaublich schmierigen Person in den Armen. Dann lachen sie und klopfen sich prüfend ihre Rücken ab.

Neben meinem Bett fließt ein schmaßschultriges Mädel ihren Rock. Sie scheint schwer lungenkrank zu sein. Sie hustet hohl und andauernd. Ich werde mich des Nachts dann auf die andre Seite drehen. Das ist doch gefährlich. Als ob sie meine Gedanken errichte, sagte sie mit einem wirklich herzerreißenden Lächeln: „Tja, mir sollten die ‘Extra-salon zur Verfügung stellen, ich stecke ja alle an mit meiner Tuberkulose. Wat glaubste so, die Luft wird schnell genug dicke, jetzt erst solche Leute wie ic drin, na, und die einzige bin ic nich, da kannste man Gifft nehmen.“ — „Bist du von da?“ — „Och“, lacht sie, „wat du nicht denkt. Aber die Alte neben dir die knuspt dich schon, die will wat von dir.“ Ich drehe mich um. „Du, kleine Tüllie“, sagt sie, „du hast da paar so dicke Socken, zehn Zigaretten, wie?“ — „Ich rauche nicht.“ — „Wa, war?“ Blantes Erstaunen in ihren blauen Ziegenaugen. „Da schlägt Gott den Teufel tot“, meint sie. „Was tut man da? Who willst du mal so ‘n Kettlein?“ — „Nein, ich will nicht, bin selbst froh, warme Socken zu haben.“ Da wird sie wild und zankt wie ein Rohrspaz in Riesenauge. Da wird Schlafräum gemacht, aber es ist eine Ironie, von Ruhe zu sprechen: das Husteln und Husten, das Schnaußen und Schnarchen ist eine infernalische Symphonie. Diese milden, meist nicht recht gesunden, unterernährten und unregelmäßig lebenden Frauen schlafen nicht den berühmten Schlaf des Gerechten.

### Nacht.

Der Mond scheint in den Saal, ich kann überhaupt nicht zur Ruhe kommen. Irgendwo stöhnt eine „Mutter, Mutter“, dann schmarzt es leise. So viel Leid ist hier, so viel Schikalle, Zertretene, Zertrampelte und Gequälte, Notzeit hat dies verbrochen. Ich habe abends nicht ein frohes Gesicht gesehen, nicht ein gleichgültiges. Aber viel Häss. Doch, etwas Liebes gab es. Ein altes Mutterl, so eines wie man es in aller Welt findet, das ist schon international. Alle lachten über sie. Sie war so schrecklich nett. Legte Stück für Stück ihres Aufzuges erst in Zeitungspapier, bevor sie es abgab, und lämmte und strähnte ihr schütteres Weißhaar eine gute Stunde lang. Dann sprach sie halblaut und andächtig ein Abendgebet und nickte allen freundlich „Gute Nacht“ zu. „Dat is Mader Güß“, sagten ein paar „unserer Olle“. Sie soll einmal Lehrerin gewesen sein, in Berlin, und allem armen Kindern stets das Zehnährerbrot mitgebacht haben. Aber auch für Mittagessen sorgte sie. Gründete von ihrem Ersparnis eine Küche und tat allmonatlich die Hälfte ihres Gehaltes dazu, woan dann alle Bedürftigen ihrer Klasse ihr Mahl bekamen. Sie selbst war stets mager, kam schlecht angezogen in die Klasse, hatte mit den Kindern viel von Gott und fälschem Christentum, von reichen Kirchen und armen Gläubigern gesprochen — bis man ihr dies alles kategorisch untersagte; da wurde sie böse und ließ sich pensionieren. Man verdrehte aber ihre Worte und schalt sie verrückt. Schalt sie nicht nur, sondern sperrte sie abendein in eine Irrenanstalt. Dort befam sie erst richtig was ab — sagten mit die Leute — na und so mit Vierzig ließ man sie aus. Da ging sie auf die Landstraße. Sie kam nun mit den Ausgestoßenen zusammen, half wieder wo es nur anging, lebte aber selbst nur vom guten Herzen der Mitmenschen . . .

### Deta.

Am Morgen waren alle Gesichter noch verschlossener, noch herber, noch erbitterter als abends. Jeder hastete hinaus; meine kalte junge Nachbarin war sehr schwach. „Du, ich kann nicht mehr, jetzt gehe ich ins Krankenhaus, führt mich hin. Du hast’s nicht so eilig, ich fall sonst auf der Straße zusammen.“

Der Herbstmorgen ist kalt und feucht, das Meer rauscht und der Himmel ahmt Schnee.

Deta, so heißt meine lungenkrank Nachbarin, hängt schwer an meinem Arm. Ich bin furchtbar verstimmt. Das Heimweh kommt, ich möchte schreien, so fern ist alles, was einmal Geborgensein hieß. Das Häuflein Elend neben mir spuckt Blut, rässt sich auf und will erzählen. „Nein, Deta, sprich doch nicht, bei diesem Nebel, was willst du denn sagen?“ — „Nichts, aber kommt denn das Krankenhaus noch nicht bald?“

Wir haben uns verirrt. Eine Kneipe ist bloß da. Man sagte uns doch, diese Gasse hier am Pier; Matrosen wanften schwer betrunknen daher, das stereotype Lied vom „Ham-

burger Mädel“ wird in allen Tonarten gegrölt. Deta lacht höhnisch. „Gehen wir hinein“, meint sie, „trinken wir wat Warmes! Es auch gut. Muß nicht Spital sein!“ Und sie ist schon drin in der Kneipe. Ich schau’ entgeistert drein. Ich kann nicht mit. Zu diesen besoffenen Kerlen. Da sind ja noch nicht alle draußen, die schon an die frische Luft gehört. Ich bleibe unschlüssig stehen. Ich denke gerade dran, ins Hospital zu gehen und nach so was wie einer „Rettungsgesellschaft“ zu fragen. Die sollen sie holen, sonst fällt sie ja zusammen. Und schon führt ich den Gedanken aus.

Im Wartezimmer muß ich richtig warten. Da werde ich was lesen. Mein Heidebuch wird ausgepackt. Heute kommt mir alles so schmalzig vor, dieses braunzopfige Heidemädel da, die so sonnig dreinsieht, und die Blonde, die verträumt in die „blühende Heide“ guckt. Lächerlich, was mir da einfällt. Aber Deta ist auch aus der Heide, ist noch sehr jung und konnte auch noch Ländler singen. Sicher war sie ein Proletariermädel, das sich aus der stillen Landschaft in den Trubel der Stadt sehnte. Dann ging sie auch in ihm unter. Man schreibt heute keine Romane darüber, es wirkt nicht mehr.

Die Tür geht auf, ein Schuhmann kommt, ein Mädel wankt neben ihm. Ja, es ist Deta. Sie winkt mir müde ab.

### Eine Frau denkt nach

Warum wird die Butter teurer?  
Auch die Eierpreise steigen schon.  
Früher Winter kostet Geld und Feuer.  
Warum wird noch weniger Lohn?

Gerdas Stiefel sind neu zu beschaffen,  
doch der Schuster macht’s nicht auf Kredit.  
Nachbars Gustav hat ein Huhn gestohlen,  
gestern nahm ihn der Geheimen mit.

Warum bin ich abends wie zerschlagen  
und kann doch nicht schlafen in der Nacht?  
Sieben Kinder habe ich getragen,  
drei haben wir schon weggebracht.

Wenn nur Frieda in der Stellung bliebe,  
doch sie heult schon jeden Sonntag hier.  
Paul fährt auf der See, wenn er doch schreibe.  
Elias Chef ist viel zu nett zu ihr.

Warum schwollen mir im Wasser so die Hände?  
Früher wußt ich doch von früh bis spät!  
Das nimmt, fürcht ich, noch ein schlechtes Ende,  
Weil man doch nichts zugesehen hat.

Fritz Rück.

„Läßt man“, sagt sie, „jetzt komm’ ich wieder in die „Mallaträur“. Dann nimmt die Diakonissin sie in Empfang. Ich ziehe nun ab. Nur weg aus dieser Stadt; feige Flucht meinwegen.

Aber seltsam, wenn dir einmal deine Augen geöffnet werden, sie bleiben es. Am Abend futterst du bei Kaufmann Warren und dir geht der Augenblick des kleinen Mädels nicht aus dem Sinn. Wie die nur immer dreinsieht.

Nein, nein, dieser schändlich traurigen Welt entgehen wir nicht, aber Leiden und Verstehen ist zu wenig. Wille zum Verändern und Beginnen mit der Tat, das habe ich mir gelobt.

Gerda Morberger.

### Bauch hinein

Von Marcelle Auclair.

Den Kindern sagt man immer: „Halte dich gerade!“ Aber noch nie habe ich zu einem kleinen Mädchen sagen gehört: „Bauch hinein!“ Und doch ist das ganz ebenso wichtig, wenn nicht noch wichtiger für ein Mädchen oder eine Frau. Eine Frau, die ihren Bauch einzieht, wenn sie steht oder geht, ist sicher, eine feste, solide Bauchwand zu haben, eine Garantie gegen das Sinken der durch dieses natürliche Mieder gestützten Organe. Auch ist es die einzige Art, richtig zu atmen.

Die Frauen wissen meist nicht, daß die Bauchmuseln Ausatmungsmuskeln sind; die Bauchmuseln sind es, die durch Druck auf den Bauch, wenn wir die verbrauchte Luft aus der Lunge austreiben, ein vollkommenes Ausatmen gestatten.

Anfangs ist das Einziehen des Bauches für Frauen, die es nicht gewöhnt sind, recht anstrengend. Aber es lohnt sich und man gewöhnt sich bald daran; Darmtätigkeit und Blutkreislauf werden angeregt.

Wenn Sie sich von diesem kleinen Aussatz nur die zwei Worte: „Bauch hinein!“ gemerkt haben, dann ist Ihr heutiger Tag kein verlorener gewesen. In kurzer Zeit werden Sie kein Mieder und keinen Gürtel mehr brauchen.

Nachfolgend eine Übung, die alle Frauen täglich machen sollten. Legen Sie sich flach bäuchlings auf den Boden, die Arme an die Ohren gedrückt, so ausgebreitet, daß die Hände sich berühren. Von den Knien an sollen die Beine den Boden nicht mehr berühren. Nur die Mitte des Körpers liegt fest auf. Die Übung besteht darin, sich nach und nach vom Bauch auf den Rücken zu drehen und wieder auf den Bauch, ohne Zuhilfenahme der Hände oder Beine, nur mittels der Bauchmuseln. Auf dem Bauch darf man nur ganz kurz ausruhen.

Diese Übung mache man fünfmal in einer und fünfmal in der anderen Richtung.

Anfangs kann man sich helfen, indem man sich beim Losgehen ein wenig Schwung gibt, und zwar dadurch, daß man mit dem linken Arm über den Kopf schwingt, wenn man nach rechts, oder mit dem rechten den Schwung gibt, wenn man nach links will. Diese Übung ist eine ausgezeichnete Körpermassage, besonders des Bauches und der Hüften.

## Zu Unrecht vergessene Frauen

Von Walter B. Pittins.

Die bedeutenden Frauen der Vergangenheit hätten ganz ernsthafte Grund, sich zurückgesetzt zu fühlen. Jedem Gymnasten ist Newton bekannt, und schon als Zwölffjährige bekannten wir es mit Euclid zu tun. Wer Pythagoras war, wissen wir im Schlaf. Aber dieses Schweigen herrscht auch bei Erwachsenen, wenn sie etwa gefragt werden, wer Mary Somerville war. Auch vielseitig gebildete Menschen werden auf die Frage nach dem Namen der Frau, die Newtons „Principia“ ins französische übersetzte und so eins der bedeutendsten wissenschaftlichen Werke den Gebildeten ihrer Zeit erst zugänglich machte, stumm bleiben. Denn wer kennt die Marquise du Chatelet?

Was gehen die Naturwissenschaften, die Mathematik und die Philosophie die Frau an? Die Frau gehört an den Herd. So sonderbar vertraute Ansichten dringen bereits aus der Welt des klassischen Altertums an unser Ohr. Kennzeichnenderweise sind die Berichte über jene Frauen, die im alten Rom und Griechenland hervorragendes geleistet haben, überraschend. Und doch wissen wir, daß es bereits im sechsten Jahrhundert vor Christi Geburt in Hellas bedeutende Ärztinnen und Philosophinnen gab. Kurz wird die Gattin des Pythagoras, Theono, in alten Quellen erwähnt, die immerhin nach dem Tode ihres Mannes die von ihm geleitete Philosophenschule erfolgreich weiterführte und außerdem eine der berühmtesten Ärztinnen ihrer Zeit war. Hippocrates und Plinius erwähnen überhaupt des öfteren die bahnbrechenden Leistungen weiblicher Ärzte. Ihre Namen hat die Welt längst vergessen. Im Mittelalter befand sich die Heilpraxis zum größten Teil in den Händen von Mönchen und Nonnen unter denen die heilige Hildegard die berühmteste war. Aber in vielen Ländern war es den Frauen gesetzlich verboten, sich auf dem Gebiete der Heilkunde zu betätigen, und so finden wir kaum eine berühmte Ärztin bis zu dem Zeitpunkt, da Elizabeth Anderson den Kampf gegen ihre Zeit aufnahm. Dieser Frau haben es ihre Geschlechtsgenossinnen nicht zum geringsten zu verdanken, daß es heute auf der ganzen Welt weibliche Ärzte gibt.

Als Elizabeth Anderson im Jahre 1836 zur Welt kam, war es ganz ausgeschlossen, daß eine Frau sich dem Studium der Medizin zuwandte. Da wäre geradezu schamlos gewesen. Nachdem die Anderson also vielfache vergebliche Versuche unternommen hatte, in eine der bestehenden medizinischen Schulen aufgenommen zu werden, studierte sie im Londoner Hospital privat Anatomie und nahm bei den bedeutendsten Professoren jener Zeit Unterrichtsstunden. Nach vielen Jahren unverdrossenen Kampfes erhielt sie endlich ein Diplom, das es ihr ermöglichte, sich als erste Frau Englands als praktischer Arzt niederzulassen. Ihr nächstes Ziel war die Gründung eines Spitals, in dem bedürftige Frauen von Ärztinnen behandelt werden sollten. Das Londoner New Hospital, ihre Gründung, beschäftigt heute nur Ärztinnen, und noch bevor Elizabeth Anderson im Alter von 81 Jahren starb, hatte sie die Genugtuung, zu wissen, daß sie den Frauen Englands den Zugang zum ärztlichen Berufe gebahnt hatte.

Die Leistungen der Frauen in den Naturwissenschaften sind niemals nach Gebühr gewürdigte worden. Nur ein Student der Astronomie oder ein berufsmäßiger Astronom kennt heute das gewaltige Werk Caroline Herschels, der Schwester und Assistentin des berühmten Sir William Herschel (des Entdeckers des Planeten Uranus. D. Red.) Und doch war sie es, von der der Plan zu Herschels Lebenswerk ausging. Nacht für Nacht saß sie bis zum Morgengrauen am Fernrohr, während es oft so falt war, daß die Tinte in der Flasche gefror. Sie überprüfte jede Beobachtung ihres Bruders und machte das Werk ihres Bruders der wissenschaftlichen Welt erst zugänglich. Ja, man ist heute der Ansicht, daß ihr das Hauptverdienst am Ruhme ihres Bruders gebührt. Nur Spezialisten sind heute die Namen anderer hervorragender weiblicher Astronomen bekannt. Wer wüßte etwas von Hortense Lepaute, der bedeutendsten Astronomin Frankreichs? Oder von Henrietta Leavitt, von der Henry Smith Williams sagt, daß sie die einzige Frau unserer Zeit sei, der in der Astronomie Wesentliches zu verdanken ist! Welcher Student der Physik hört überhaupt etwas von Mary Somerville, deren englische Übersetzung von Laplace’s „Himmelsmechanik“ dieses Ewigkeitswerk erst berühmt machte und Laplace zu jener Geltung verhalf, die er sonst vielleicht nie erlangt hätte. Laplace selbst sagte von ihr, daß sie die einzige Frau sei, die sein Werk verstehe. Mary Somerville, die selbst originelle und bedeutsame wissenschaftliche Leistungen vollbracht hat, gehört heute ebenso zur Armee der unbekannten großen Frauen wie vielleicht — die Gattin Lavoisiers.

Sie wußten, daß Lavoisiers verheiratet war, sagen Sie; aber was hat seine Frau schon geleistet? Nun, Lavoisier brauchte für seine Arbeit Auszüge aus zahlreichen Büchern, die ihm, da sie in fremden Sprachen geschrieben waren, nicht zugänglich waren. Seine Frau war entschlossen, ihm zu helfen. So erlernte sie das Lateinische und Englische und wurde die vollkommene Übersetzerin jedes in lateinischer oder englischer Sprache abgefaßten Buches, das ihr Gatte benötigte. Und das ist alles? fragen Sie? Nein, durchaus nicht. Als Schülerin des berühmten französischen Malers Louis David und als ausgezeichnete Kupferstecherin unternahm es diese vielseitige Frau, die bereits die Ergebnisse aller Experimente ihres Gatten niedergeschrieben hatte, seinen berühmten „Traité élémentaire de Chimie“, das erste Lehrbuch der modernen Chemie, zu illustrieren. Und nach Lavoisiers tragischem Tode (Lavoisier wurde während der französischen Revolution hingerichtet. D. Red.) hat sie seine Memoiren herausgegeben.

Herausgeber: Deutsche Sozialistische Arbeiterpartei in Polen, Bezirk Oberschlesien, Katowice, Dworcowa 11. — Schriftleitung: Johann Kowall; für den Inhalt und Inserate verantwortlich Theodor Raima, beide in Katowice, Dworcowa 11.

Druk: Katowitzer Buchdruckerei S.A., Katowice.

## Roter Sport

An alle Turn- und Sportvereine.

Der "Volkswille" erscheint bis auf Weiteres nur noch als Wochenblatt. Die Gründe hierfür sind an anderer Stelle schon eingehend erläutert worden. Wir sind uns darüber im Klaren, daß auch der Sportberichterstattung damit ein harter Schlag versetzt wurde, doch hoffen wir, daß nach einer technischen Umstellung allen Vereinen und ihren Wünschen Rechnung getragen werden kann. Dazu ist es nötig, daß die Vereinsberichterstatter uns rechtzeitig von ihren geplanten Veranstaltungen in Kenntnis seien. So müssen beispielsweise alle Ankündigungen sich bis Dienstag einer jeden Woche im Besitz des Genossen Groß befinden. Des weiteren brauchen die Berichte nicht mehr unter 1878 sondern nur noch unter 389 Katowic (Hotel Central) abgegeben werden. Wenn diese Richtlinien befolgt werden, dann soll es gewiß nicht an uns liegen, daß ein Verein sich über schlechte Propaganda in unserem Blatt beklagen kann. Noch eins, Genossen: Gerade jetzt tut erhöhte Propagandatäglichkeit Not! Denkt immer daran, daß jeder Arbeiter eine Arbeiterzeitung lesen muß! Werbt für Euer Parteiorgan, damit ihm die Möglichkeit gegeben ist, in absehbarer Zeit wieder als Tageszeitung zu erscheinen!

Katowic Land — R. A. S. Kolejarz Tarnowic 3:2 (1:1).

Eine Repräsentative bestehend aus den Vereinen Janow, Giesewald, Wilhelmine, Schoppinitz und Myslowitc weiste anlässlich der Fahneneidigung des Tarnowitzer R. A. S., die sich übrigens zu einer imposanten Feier gestaltete, an der 4 Musikapellen teilnahmen, denen 47 Fahnen aus allen Gebieten Polens folgten, in Tarnowic und konnte dorthin nach einer ausgeschiedenen 1. Spieltäfel gegen die überaus eifrig spielenden Gastgeber erst in der 2. Halbzeit einen knappen Sieg erringen. In technischer Hinsicht wurden die Erwartungen, welche man in die Auswahlmannschaft setzte, erst nach dem Wechsel teilweise erfüllt. Es wurde flott und fair durch gekämpft, so daß der Schiedsrichter nicht allzu oft einzutreten brauchte. Torschützen für den Sieger waren die Janower Strzywicek und Halena sowie der Giesewalder Junger.

R. A. S. Jednosc Zalenze — R. A. S. Tur Schoppinitz 4:2 (4:1).

Es sollte eigentlich eine Auswahlmannschaft sein, die da nach Schoppinitz herausfuhr. Aber ob eine solche besser gespielt hätte, ist zu bezweifeln. Zalenze war glänzend in Fahrt und brillierte in technischer Hinsicht geradezu. Das Zusammenspiel war glänzend und auch der alles fröhnde Torschütz fehlte nicht, so daß das Resultat leicht hätte höher ausfallen können. Die Schoppinitzer setzten zwar lebhaften Widerstand entgegen, doch mußten sie vor der frappierenden Arbeit des Zalenzer Teams kapitulieren. Tore für den Sieger schossen Sarnowski 2, Ostek und Geißler je eins. Zuschauer etwa 500. Genosse Morgalla als Schiedsrichter gut.

Das Spiel der Königshütter Repräsentative gegen eine gleiche Mannschaft in Hindenburg mußte in letzter Stunde von den deutschen Genossen abgesagt werden, da ihnen zur selben Zeit die Erlaubnis hierzu entzogen wurde.

R. A. S. Jednosc Zalenze — R. A. S. Wilhelmshütte.

Die stark gefragte Zalenzer Mannschaft tritt am kommenden Sonntag mit einigen Neuerwerbungen gegen die Wilhelminehütte an. Letztere werden sich wohl gewaltig strecken müssen, um gegen die Gäste ehrenvoll abzuschneiden. Das Spiel steigt um 16 Uhr nachmittags.

Letzter Sonntag der oberschlesischen Handballer.

Die diesjährige Handballverbandsspiele der hiesigen Gruppe nehmen mit dem kommenden Sonntag ihr Ende. Die letzten Paarungen heißen: Freie Turner Königshütte gegen Giesewald in Königshütte und 1. R. A. S. Katowic gegen Freie Turner Katowic. Letzterer ist die Gruppenmeisterschaft nicht mehr zu nehmen. Ob aber die Königshütter den 2. Platz werden behaupten können ist fraglich, da wir den Giesewaldern einen Sieg zutrauen. Damit wären diese beiden Vereine punktgleich und es müßte ein Auscheidungsspiel auf neutralem Boden stattfinden.

In der B-Klasse ist die Katowizer Turnermannschaft nach den Siegen über Freie Turner Königshütte gleichfalls ungeschlagen Gruppenmeister, so daß die schlesische Handballmeisterschaften der Katowizer Freien Turner und den Bielitzer Gruppenmeistern zu suchen ist. Die Endspiele finden Ende August statt, da die Gruppe Bielitz noch mit einigen Spielen im Rückstand ist.

Am letzten Sonntag sollte die Mannschaft des 1. R. A. S. Katowic in Giesewald antreten, erschien jedoch nicht vollzählig am Platz, so daß die Punkte v. o. an Giesewald fielen. Im folgenden Freundschaftsspiel unterlag Katowic 9:3.

2. Wanderturk in die Karpaten.

Vom 16. Juli bis 1. August 1933 steigt die Bergfahrt nach den Wasblarpathen. Kostenpunkt ca. 85 Zloty. Meldungen mir Vor- und Zunamen, Wohnort, sind spätestens den 10. Juli 1933 an E. Gemma, Katowice, ulica Marjaka 37, zu richten. Den Meldungen ist der Fahrpreis von 8 Zloty beizulegen. Wenn möglich, alle Meldungen geschlossen durch die Ortsgruppen. Abfahrt ab Katowice, Sonntag, den 16. Juli 1933, vormittags 5:10 Uhr. Berg frei!

Kursusbeginn für Leichtathleten.

Der Landesverband veranstaltet in seiner Kursusreihe ab 15. d. Mts. einen 14 tägigen Lehrgang in Wien, der den Bewegungsspielen und der Leichtathletik zugedacht ist. Die Teilnehmergebühr beträgt nur 13 Zloty. Jeder Verein müßte Interesse daran haben, einen Mann dorthin zu beordern. Meldungen müssen jedoch umgehend an das Bezirkssekretariat erfolgen.

Der internationale Sporttag muß eine Massendemonstration werden!

Nur noch wenige Tage trennen uns von dem vom schlesischen Bezirk des Arbeitersportverbandes in Katowic veranstalteten internationalen Sportfest. Das Programm enthält Kämpfe aller Art wie Leicht- und Schwerathletik, Hand- und Fußball, Turnen, Gymnastik usw. Um eine Massenteilnahme nicht nur der Aktiven sondern auch der Zuschauer zu erwirken, ergeht daher an alle Arbeitersorganisationen der Ruf, sich diese beiden Tage frei zu halten, keine Versammlungen anzusehen, und geschlossen an den Veranstaltungen teilzunehmen. Auch Auswärtige, die nicht aktiv teilnehmen, können in Massenquartieren übernachten (Gegen eine Gebühr von 50 Groschen). Mitglieder der Arbeitersorganisationen und Kulturvereine haben gegen Vorzeigung der Legitimation bei Besuch der Sportplätze sowie der in der Reichshalle stattfindenden Akademie eine 50 prozentige Ermäßigung. Für Fahrpreisermäßigung ist weitgehendst Sorge getragen worden. Alle Interessenten wollen sich diesbezüglich an die örtlichen Sportvereine wenden, die die entsprechenden Rundschreiben erhalten haben, aus denen alles Nähere ersichtlich ist.

Genossen und Genossinnen, Jugendliche und Sympathiker! Dokumentieren wir aufs neue an diesem, in Polen erstmalig veranstalteten internationalen Arbeitersportfest unsere Solidarität! Denken wir an die nachhaltigen Eindrücke, die wir als

Teilnehmer bei gleichen Veranstaltungen im Ausland durch die Massenteilnahme der Arbeiterschaft erhalten haben und machen wir es ebenso!

Darum: Alles nach Katowic zum internationalen Arbeitersportfest am 15., 16. Juli!

## Rundfunk

### Katowic und Warschau.

Gleichbleibendes Werktagssprogramm  
7,00 Choral, 7,05 Gymnastik, 7,20 Schallplatten, Nachrichten, 11,40 Presse Nachrichten, 11,55 Zeitzeichen, Hejnal, Nachrichten, 12,05 Schallplatten, 14,55 Schallplatten, Nachrichten, 17,55 Programmansage, 19,20 Allerlei, 22,25 Nachrichten.

### Katowic.

Sonntag, 9. Juli, 10,30 Gottesdienst aus Lemberg, 12,15 Orchester- u. Gesangskonzert, 14,00 Briefkasten, 15,05 Leichte Musik, 16,00 Jugendfunk, 16,30 Gesangskonzert, 18,00 Katholische Vesperandacht, 19,40 Mitteilungen und Schallplatten, 20,00 Lehrer-Konzert, 22,00 Tanzmusik.

Montag, 10. Juli, 12,05 Leichte Musik, 15,05 Konzert, 19,10 Vortrag, 19,40 Literarischer Vortrag, 20,00 Opernübertragung aus Warschau: "Die Flößer" und "Verbum nobile" von Moniuszko. In der Pause: Nachrichten.

Dienstag, 11. Juli, 15,05 Mitteilungen, 15,10 Schallplatten, 16,00 Orchestermusik, 18,35 Mandolinen-Konzert, 19,05 Vortrag, 19,40 Am Horizont, 20,00 Orchester- und Violinkonzert, 22,00 Tanzmusik aus Czochocinek.

Mittwoch, 12. Juli, 12,25 Konzert, 16,30 Lieder, 17,00 Plauderei, 18,15 Vortrag, 18,35 Gesangskonzert, 19,40 Literarischer Vortrag, 20,20 Chorlieder, 20,50 Nachrichten, 21,10 Klavierkonzert, 23,00 Briefkasten (französisch).

Donnerstag, 13. Juli, 15,05 Vortrag, 15,45 Kinderfunk, 15,50 Schallplatten, 16,00 Kinderfunk, 16,30 Orchester- und Violinkonzert, 17,00 Vortrag, 18,35 Violin- u. Gesangskonzert, 19,10 Sportplauderei, 20,00 Orchester- und Gesangskonzert.

Freitag, 14. Juli, 15,45 Kinderfunk, 16,00 Konzert, 18,35 Leichte Musik, 19,05 Vortrag, 20,00 Zum französischen Nationalfeiertag (Übertragung aus Warschau): Orchester- und Gesangskonzert, 23,00 Briefkasten (französisch).

Sonnabend, 15. Juli, 16,00 Für die Kranken, 16,30 Kinderbriefkasten, 17,00 Aktuelle Plauderei, 19,40 Vortrag, 20,00 Schallplattenkonzert, 21,30 Chopin-Konzert (Klaviermusik), 22,00 Tanzmusik, 23,30 Nachrichten.

### Warschau.

Sonntag, 9. Juli, 10,30 Gottesdienst aus Lemberg, 12,15 Orchester- und Gesangskonzert, 14,00 Vortrag, 15,05 Leichte Musik, 16,00 Jugendfunk, 17,15 Orchestermusik, 19,00 Hörspiel, 20,00 Lehrer-Konzert, 22,00 Tanzmusik, 22,25 Nachrichten.

Montag, 10. Juli, 16,00 Konzert, 17,15 Gesangskonzert, 18,15 Vortrag, 18,35 Klaviermusik, 19,40 Literarischer Vortrag, 20,00 „Die Flößer“ und „Verbum nobile“ Opern von Moniuszko, 22,15 Tanzplatten.

Dienstag, 11. Juli, 16,00 Orchestermusik, 17,00 Vortrag, 17,15 Gesangs- und Solistenkonzert, 18,15 Vortrag, 20,00 Orchester- und Violinkonzert, 22,00 Tanzmusik aus Czochocinek. In der Pause: Nachrichten.

Mittwoch, 12. Juli, 16,30 Polnische Lieder, 17,00 Aktuelle Plauderei, 17,15 Konzert, 18,35 Gesang, 20,00 Rezitation, 20,20 Chorlieder, 21,10 Klavierkonzert, 22,00 Esperanto-Vortrag, 22,10 Schallplatten.

Donnerstag, 13. Juli, 16,00 Kinderfunk, 16,30 Orchesterkonzert, 18,15 Vortrag, 18,35 Violin- und Klaviermusik, 19,40 Plauderei, 20,00 Orchester- und Gesangskonzert, 22,00 Tanzmusik.

Freitag, 14. Juli, 16,00 Konzert, 17,15 Gesangs- und Klavierkonzert, 18,15 Vortrag, 19,40 Am Horizont, 20,00 Zum französischen Nationalfeiertag: Ansprache, Hymne, anschließend Orchester- und Gesangskonzert, 22,00 Tanzmusik.

Sonnabend, 15. Juli, 16,00 Für die Kranken, 16,30 Schallplatten, 17,15 Gesangs- und Bratschenkonzert, 19,00 Schallplatten, 20,00 Leichte Musik, 21,30 Klaviermusik, 22,00 Tanzmusik, 23,30 Nachrichten.

### Breslau und Gleiwitz.

Gleichbleibendes Werktagssprogramm  
6,00 Gymnastik, 7,00 Zeit, Wetter, Nachrichten, Programm, 8,00 Wetter, 11,00 Schallplatten, 11,30 Zeit, Wetter, Nachrichten, Wasserstände, 14,00 Zeit, Wetter, Nachrichten, Börse, 19,00 Stunde der Nation, 21,00 Nachrichten.

Sonntag, 9. Juli, 6,30 Chor-Konzert, 7,15 Schlesischer Morgengruß, 7,30 Frühkonzert der Charlottenbrunner Kapelle, 9,55 Glocken, 10,00 Katholische Morgen-Feier, 11,30 Kantate Nr. 185 von J. S. Bach, 12,00 Mittags-Konzert der verstärkten Breslauer Funkkapelle, 14,10 Einweihung des Denkmals in Orlau, 14,50 Interessantes und Nützliches aus dem Bienenleben, 15,10 Kinderstunde, 15,50 400-Jahrfeier in Hohenelbe, 16,10 Konzert des Balalaika- und Domra-Orchesters Breslau, 17,00 Ein Hörscherbet, 18,25 Unterhaltungskonzert, 18,50 Heilige Heimat, 19,20 Deutsche Volkslieder aus acht Jahrhunderten, 20,00 Wetter, 20,30 Im Wald und auf der Heide, Funkpotpourri, 22,00 Wetter, Nachrichten, Sport, Anschließend Tanzmusik.

Ernst Prokisch und seiner lieben Braut Hermine Kriewult  
Die herzl. Glückwünsche zur Vermählung entbieten dem Brautpaare

Die Arbeitskollegen der Tischlerei der Fa. Joseph's Erben.

Montag, 10. Juli, 6,20 Frühkonzert des Hannoverschen Nordfunk-Orchesters, 11,30 Schloßkonzert Hannover, 13,00 Ballett- und Tanzmusik aus Opern auf Schallplatten, 14,20 Schallplatten, 15,40 Bücherbesprechung, 16,00 Nachmittagskonzert, 17,30 Vorträge, 18,20 Violinkonzert, 20,00 Klavierkonzert, 20,40 Der Zeitdienst berichtet, 21,10 Ein Fünfschwerz: Das musikalische Schloß, 22,25 Vorträge.

Dienstag, 11. Juli, 6,20 Frühkonzert aus Breslau, 12,00 Mittagskonzert des Orchesters des Königsberg, Opernhäuse, 13,00 Schallplatten, 14,20 Schallplatten, 15,15 Kinderstunde, 15,45 Konzert, 16,45 Vorträge, 20,00 Offenes Singen auf dem Schloßplatz zu Breslau, 21,10 Arbeitsdienst, 22,30 Politische Zeitungsschau, 23,00 Unterhaltungskonzert.

Mittwoch, 12. Juli, 6,20 Frühkonzert aus Berlin, 12,00 Mittagskonzert aus Halle, 14,20 Schallplatten, 15,30 Elternstunde, 16,00 Bücherbesprechung, 16,15 Klaviermusik, 16,45 Vorträge, 18,05 Unterhaltungskonzert aus Gleiwitz, 20,00 Vorträge, 21,10 ins junge Morgenrot, 22,30 Vortrag, 22,45 Nachtmusik: Die fröhlichen Fünf (Westdeutscher Hof).

Donnerstag, 13. Juli, 6,20 Frühkonzert aus Leipzig, 12,00 Mittagskonzert des Schlesischen Sinfonie-Orchesters, 14,20 Schallplatten, 15,30 Plauderei und Vorträge, 16,00 Nachmittagskonzert, 17,25 Kinderstunde, 18,00 Vorträge, 20,00 Rudolf Waclaw singt, 20,45 Johann-Joachim-Quanz-Konzert, 21,30 Wir spielen zum Tanz aus Berlin, 22,55 Unterhaltungsmusik aus Berlin.

Freitag, 14. Juli, 6,20 Frühkonzert, 8,15 Frau, auf dich kommt es an, 12,00 Mittagskonzert, 14,20 Schallplatten, 15,15 Jugendstunde, 15,45 Konzert, 16,30 Vorträge, 17,15 Gartenkonzert, 18,05 Vorträge, 20,00 Militärkonzert des Musikkorps des 2. (Jäger) Bataillons J.-R. 7, 22,40 Vorträge, 22,55 Unterhaltungsmusik aus Berlin.

Sonnabend, 15. Juli, 6,20 Frühkonzert aus Königsberg, 12,00 Mittagskonzert der Schutzpolizei-Kapelle Danzig, 14,20 Schallplatten, 15,20 Vorträge, 16,00 Nachmittagskonzert, 17,30 Die Filme der Woche, 18,20 Das Männerquartett des Beuthener Sängerbundes singt, 20,00 Eine nachdenkliche Stunde für den Landmann, 21,00 Neue deutsche Tanzmusik.

## Veranstaltungskalender

Arbeitersportler, Gewerkschafter, Parteigenossen, Freunde und Gönner.

Zu unserem Sporttag, am 15. und 16. Juli 1933, erwarten wir auswärtige Genossinnen und Genossen, für welche wir auch Quartier bereit stellen müssen. Wir richten daher an Euch alle die herzliche Bitte, wer in der Lage ist ein Quartier zu stellen, sich im Sekretariat Zentral-Hotel, Zimmer 10, melden möge! Der Quartierausschuß.

An die Vorstände der Kulturvereine und Gewerkschaften in Königshütte.

Infolge der Umstellung des "Volkswille" als Wochenblatt, müssen alle für den Vereinskalender bestimmten Hinweise, Mitteilungen usw. bis spätestens jeden Mittwoch, nachmittags 4 Uhr, beim Genossen Mazurek, ulica Legionera 4 beigebracht werden, wenn nicht die Zusendung direkt nach der Redaktion in Katowic, ulica Dworcowa 11, Zentralhotel, Zimmer 23 erfolgt. Die einzelnen Vorstände und Gewerkschaften werden ersucht, sich an diesen bestimmten Termin zu halten, wenn die Veröffentlichungen rechtzeitig erfolgen sollen.

### Arbeiter-Sängerbund.

Der Bezirk Schlesien des Arbeiters-Turn- und Sportbundes veranstaltet am Sonntag, den 16. d. Mts., ein internationales Sportfest, an welchem sich die Mitglieder des Arbeitersängerbundes vollzählig beteiligen sollen. Gleichfalls ist die Mitwirkung eines Chores, bestehend aus Mitgliedern aller Ortsvereine, zugesichert worden. Dieser Chor soll an beiden Tagen aktiv in Erscheinung treten und zwar erstmalig am Sonnabend, den 15. Juli, abends um 7 Uhr, im Saale der "Reichshalle" in Katowic. Das Programm für den Sonntag ist an anderer Stelle unseres Blattes ersichtlich. Vollzählige Beteiligung dringend erwünscht. Darüber hinaus gehen in diesen Tagen an alle Vorständen Rundschreiben heraus, die wir den Mitgliedern zu verlesen bitten.

Für die, an der Fahrradtour nach Nikolsdorf teilnehmenden Sänger, ist der Treffpunkt am Sonnab